

Le Portail étoilé de la MRC de Montmagny p. 31

## À la découverte des étoiles



Les Vikings Atome A de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud étaient des lauréats dans la catégorie Dépassement en équipe à La Soirée du mérite sportif et culturel 2017 qui s'est déroulée le 21 septembre à Montmagny. p. 27



534, chemin St-François Ouest  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec)  
G0R 3A0  
Tél. et fax: **418-259-2177**  
courriel: [echosf@videotron.ca](mailto:echosf@videotron.ca)

### VEUILLEZ NOTER

La date de remise des articles, des publicités et des petites annonces est le **13 octobre 2017.**

#### ADMINISTRATEURS

Nicole Labonté	Présidente	259-7884
Jean-Yves Gosselin	Vice-président	259-2471
Raynald Laflamme	Secrétaire	717-2659
Chantal Chouinard	Trésorière	259-3109

#### DIRECTEURS

Lorraine Lamonde	259-2433
Mireille Fournier	259-7526
Fernand Bélanger	259-7347

Publicité

Raynald Laflamme

Petites annonces

Raynald Laflamme

Maquette et mise en page

Raynald Laflamme, Pierre Cauffopé

Montage première page

Raynald Laflamme

Traitement de l'information textuelle

Raynald Laflamme

Photographe

Jean Dominique Rousseau

Abonnement

Mireille Fournier

Recrutement et membership

Lorraine Lamonde

Impression

Impressions Credo

*L'Écho de St-François est soutenu par  
le ministère de la Culture et des Communications*  
**Culture  
et Communications**

**Québec** 

*Journal* réalisé  
*St-F* bénévolement  
*communautaire*

Les lettres et les articles doivent être dûment signés par leurs auteurs.  
De plus, le journal se réserve le droit de rejeter toute lettre à caractère libelleux ou encore de l'abréger ou de la corriger avant publication.

#### TARIFS PUBLICITAIRES

	Coût mensuel	Coût annuel
Carte d'affaires	45,00\$	240,00\$
1/4 page	55,00\$	355,00\$
1/2 page	95,00\$	595,00\$
1 page	115,00\$	1060,00\$
Bandeau 1 <sup>re</sup>	115,00\$	1060,00\$
1/2 bandeau 1 <sup>re</sup>	85,00	635,00\$

Petite annonce 3,00\$

#### ABONNEMENT

Extérieur	4,00\$	35,00\$
USA	5,00\$	45,00\$

#### Les taxes sont applicables depuis décembre 2016.

Tarifs valide pour les annonceurs locaux. Pour les annonceurs provinciaux, merci de communiquer avec CPS Média au [pmartel@cpsmedia.ca](mailto:pmartel@cpsmedia.ca).

Distribué gratuitement à toutes les adresses de Saint-François (G0R 3A0).

Tirage: 725 copies, 11 numéros/an

#### NOS DE TÉLÉPHONE IMPORTANTS

Ambulance et Feu .....	911
CLSC Antoine-Rivard .....	418-248-2572
Municipalité.....	418-259-7228
Tel-Jeunes .....	1-800-263-2266

**AMECQ**  
ASSOCIATION DES MÉDIAS ÉCRITS  
COMMUNAUTAIRES DU QUÉBEC



**Le 30 août était journée de rentrée à La Francolière.**



**SOMMAIRE**

Un calendrier des célébrations pour mieux vous servir .....4  
 Deux candidats s'affronteront à la mairie.....5  
 Message aux citoyens .....5  
 Les Fermières présentent leur programme d'activités .....6  
 Des livres à se procurer.....6  
 Marcel Bonneau, candidat à la mairie.....7  
 Résultats de l'élection 2013 .....8  
 Jean-Yves Gosselin sera de l'élection à titre de conseiller.....9  
 Le Dimanche de la catéchèse 2017 .....10  
 Un semis difficile fait place à une récolte favorable.....10  
 Le nouveau Fonds d'appui au rayonnement des régions .....11  
 La MRC de Montmagny participera à un échange franco-québécois .....12  
 Cocktail Prestige Desjardins 2017..... 13-14  
 Le Chanvre alimentaire prend de l'expansion à Saint-François .....14  
 L'automne célébré en Chaudière-Appalaches! .....15  
 Le Bingo annuel du Collège Dina-Bélanger.....15  
 Le grand mystère des personnages de la culture béninoise .....16  
 Programme de subvention au transport adapté.....17  
 Chronique littéraire: La face caché d'une clinique médicale.....18  
 Déjeuner-conférence de l'AQDR Montmagny-L'Islet.....18  
 La période de chasse 2017 .....18  
 Weekends d'automne en Montmagny et les Îles .....19  
 La Francolière: L'équipe de rédaction de La Francolière.....20  
 La Francolière: La Fête de la rentrée.....20-21  
 La Francolière: La Rentrée scolaire sous le thème *Donnez au suivant*.....20-21  
 La Francolière: L'entrevue du mois avec Madame Camille Blanchet.....21  
 Le 22 octobre prochain, on marche à Montmagny! .....22  
 Page Facebook À louer dans la MRC de Montmagny!.....23  
 Info-Loisirs.....24-25  
 La Ville et la MRC de Montmagny remettent 28 Mérites.....27  
 Les actions de recrutement profitent à la région .....28  
 Centre de santé Mariposa Spa.....29  
 La Ville de Montmagny lance un appel de dossiers .....30  
 Venez rencontrer des inventeurs passionnés.....30  
 À la découverte des étoiles.....31  
 Au fil des jours.....32  
 Entreprises devenez membre!.....33  
 L'Écho municipal..... 6 pages

**Réaction**

**Le maire se défend dans l'affaire Saniben**

*Il ne m'arrive pas souvent d'être dans l'obligation de défendre publiquement ma réputation, mais je crois qu'une mise au point s'impose en ce moment.*



C'est avec amertume que j'ai reçu certains commentaires à mon égard dans l'édition de septembre dernier de L'Écho de St-François. Tout le monde me connaît comme un homme calme qui n'aime pas les chicanes inutiles. Mais s'il y a une chose qui me blesse au plus haut point, c'est qu'on essaie de semer le doute sur mon intégrité. Durant toute ma vie, autant personnelle que publique, j'ai défendu et pratiqué l'honnêteté. Nous avons fait cheminer le dossier Saniben comme tous les autres dans le respect des règlements. En aucun moment j'ai essayé de mettre de la pression sur le conseil ou l'inspecteur municipal pour faire passer le projet.

Pour ma part, l'incident est clos et je continue d'être à la disposition de tous mes concitoyens et concitoyennes jusqu'à la fin de mon mandat.

En parlant de mandat, c'est à partir du 22 septembre et jusqu'au 6 octobre que vous pouvez poser votre candidature, femmes et hommes de bonne volonté de Saint-François pour prendre la relève au conseil municipal. Pensez-y! Peut-être que votre implication peut faire une différence pour le bien de notre municipalité. ☉

**Régnald Roy, maire**

**St-François**  
418-259-7715

**La Durantaye**  
418-884-2802

**St-Damien**  
418-789-2477

**SEMAINE DE LA COOPÉRATION 2016**

**17 au 22 OCTOBRE**

PROMOTION EN MAGASIN

L'Église de la communauté chrétienne de Saint-François

## Un calendrier des célébrations pour mieux vous servir

L'Église de la communauté chrétienne de Saint-François vous informe qu'avec le renouveau qui arrive dans nos paroisses chrétiennes, il y a des changements à prévoir. Depuis le 1er août, vous avez sans doute remarqués que le troisième dimanche du mois il n'y a pas eu de messe en notre église. Par contre, il y en a une à Saint-Pierre à 9 heures et une à Berthier à 11 heures. Les mois qui ont cinq semaines, cette dernière sera une célébration de la parole.

Voici les dates où il n'y aura pas de célébration de messe en l'église de Saint-François :

15 octobre

29 octobre: Célébration de la Parole

19 novembre

17 décembre

24 décembre: À confirmer pour le matin, puisque que le soir c'est la messe de Noël

31 décembre: Célébration de la Parole en l'église de Saint-

Pierre, donc il n'y aura pas de messe du Jour de l'an le lendemain

Ce calendrier est sujet à changement. Nous vous aviserons. ☺

Source: Nicole Rémillard, responsable des célébrations  
Paroisse de Saint-François



**Weed Man**<sup>®</sup>  
ENTRETIEN DE PELOUSES  
ESTIMATION GRATUITE

715, boul. Taché Ouest  
Montmagny (Québec) G5V 3R8  
Tél. : 418 248-7970  
Sans frais : 1 800 463-4877

[www.weedmanquebec.com](http://www.weedmanquebec.com)



[www.garant.com](http://www.garant.com)



On vous facilite la tâche<sup>MC</sup>

L'élection municipale du 5 novembre

## Deux candidats s'affronteront à la mairie

En date du 23 septembre, deux candidats se disputeront le choix des électeurs pour le poste de maire à l'élection municipale du 5 novembre.

✍ par Raynald Laflamme

Après l'annonce publique de Mario Marcoux à se porter candidat à la mairie, c'est au tour de l'actuel conseiller au siège no 3, Marcel Bonneau, à briguer la mairie. Il en fait l'annonce dans la présente édition de votre journal communautaire. Toutefois à l'ouverture des mises en candidature, le vendredi 22 septembre, ni l'un ni l'autre n'avaient déposé son bulletin. C'est du moins ce que laisse entendre le site du Directeur général des élections, le [www.electionsmunicipales.quebec/](http://www.electionsmunicipales.quebec/). Les personnes désirant se porter candidates ont jusqu'au 6 octobre à 16 h 30 pour le faire. Les candidates et candidats élus sans opposition seront connus par la suite. Les candidatures seront diffusées sur le site au fur et à mesure qu'elles seront saisies par le président d'élection de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, Rémi Montminy.

Tous les postes de conseiller sont en élection à Saint-François.

La seule autre personne à faire part de ses intentions est le candidat défait au siège 6 à l'élection municipale de 2013, M. Jean-Yves Gosselin. Il a avait perdu son siège par 80 voix aux dépens du candidat de l'Équipe du changement, Patrick Laliberté. Ce dernier a annoncé dans l'édition de juillet-août qu'il ne solliciterait pas un 2<sup>e</sup> mandat. Est-ce un oubli? Dans sa déclaration d'intérêt,

le candidat Gosselin a omis de mentionner le siège sur lequel il souhaite se faire élire.

Le mot du candidat Gosselin laisse toutefois présager un retour en politique municipale pour Frédéric Jean. Du moins, c'est le souhait qu'il en fait : «..., je considère que Saint-François doit avoir comme premier représentant une force vive, un jeune chef d'entreprise...». Lui aussi n'avait pas réussi à conserver son poste de conseiller au siège no 5 par une défaite de 298 voix contre 536 pour le candidat de l'Équipe du changement, Rémi Montminy. Depuis, Rémi Montminy a quitté son siège pour occuper la fonction de Directeur général de la Municipalité.

Il faudra donc attendre après le 6 octobre pour connaître les candidats en lice. Mais toute cette discrétion laisse présager des candidats élus sans opposition. ☺

## Message aux citoyens

Tous les électeurs de la Municipalité pourront suivre à l'adresse suivante : <http://www.electionsmunicipales.quebec/> les différentes étapes de l'élection : les mises en candidatures (du 22 septembre au 6 octobre 16h30), l'élection par acclamation, et, si c'est le cas, le résultat des votes le jour du scrutin. Donc, on se tient au courant. ☺

Source: Rémi Montminy, Président d'élection  
Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud

**PHILIAS BLAIS & FILS INC.**  
RBO: 8264-0913-12

Excavation  
Terrassement  
Dénégement  
Transport  
Épandage  
Démolition  
Caméra pour drain de fondation

Ecoflo  
Installation septique  
ADVANCED ENVIROSEPTIC  
Préserver l'équilibre de la nature.

Récupération  
**JB**

10 15 20

Location de mini-conteneurs  
10, 15 et 20 verges

Jacques Blais, propriétaire  
T 418.259.7841

218, Rivière-du-Sud, Saint-François de la Rivière-du-Sud, Montmagny, QC, G0R 3A0

ph.blais@globetrotter.net  
[www.recuperationjb.com](http://www.recuperationjb.com)

# Les Fermières présentent leur programme d'activités

Le Cercle de Fermières de Saint-François débute sa programmation 2017-2018 par une sortie qui a eu lieu le 29 septembre lors de la Journée de la culture.

Voici le déroulement des réunions :

1. Bienvenue et réflexion
2. Lecture et adoption de l'ordre du jour
3. Lecture et adoption du procès-verbal de la dernière réunion
4. Lecture et adoption du rapport financier du mois précédent
5. Correspondance

## Octobre 2017

Mois du recrutement

### Le mardi 10 octobre à 13h30

- Compte-rendu de la journée d'artisanat à Saint-Vallier
- Suivi des comités
- Plaque pour le 90<sup>e</sup> anniversaire
- Dégustation de fruits
- OLO (conserves)

## Novembre 2017

### Le mardi 14 novembre à 13h30

- Soulignons la Sainte-Catherine
- Confection de décoration de Noël avec les enfants

## Décembre 2017

Activité de Noël

### Le mardi 12 décembre à 11h30

- Dîner de Noël

## Janvier 2018

Fêtes des Rois

### Le mardi 9 janvier

- Ateliers ou jeux
- Vitrail avec Sandra Proulx

## Février 2018

### Le mardi 13 février à 13h30

- Soulignons la Saint-valentin 11h30: Diner-causerie
- Lecture et adoption des comptes-rendus des comités

## Mars 2018

### Le mardi 13 mars à 13h30

- Activité tricot
- Goûter : Trempettes de légumes

## Avril 2018

Temps des sucres

### Le mardi 10 avril

- Résumé du C.A.L. de mars 2018
- Goûter à saveur d'érable !
- Artisanat : Congrès régional le 5 mai à Saint-Luc

## Mai 2018

Fête des mères

### Le mardi 8 mai à 13h30

- Perception de l'abonnement

## Juin 2018

Abonnement et élections

### Le mardi 12 juin à 13h30

- Perception de l'abonnement
- Élections
- Goûter

## Juillet 2018

- Congrès provincial à déterminer. ☺

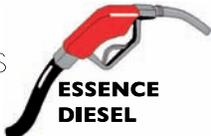
## Des livres à se procurer

Pour le plaisir des yeux... et des papilles! Les principales gardiennes du patrimoine culinaire et artisanal du Québec transmettent généreusement leur savoir-faire par le biais de diverses publications, dont la collection *Qu'est-ce qu'on mange?*

- *Les Recettes des Fermières du Québec (livre noir)*
- *Qu'est-ce qu'on mange? Cet été*
- *Qu'est-ce qu'on mange? Aux Fêtes*
- *Trucs et astuces Express*
- *100% fait main* ☺



**BIÈRES ARTISANALES**  
CORSAIRE MICROBRASSERIE  
ARCHIBALD  
LES 2 FRÈRES  
UNIBROUE



**ESSENCE  
DIESEL**



**OUVERT TOUS LES JOURS  
dès 6 heures**  
**Mireille et Luc**  
pour vous servir  
**418•259•1234**  
335, ch. St-François Ouest, Saint-François



**Produits de chez-nous**  
• Les Élevages Bonneau  
• La Miellée de la rivière-du-sud  
• Ferme les petits plaisirs  
• Cidrerie La Pomme du St-Laurent  
Ici à votre dépanneur

Marcel Bonneau, candidat à la mairie

## « Maire... pourquoi pas ? »

*Après quatre années comme conseiller, je me laissais tenter de renouveler l'expérience. À mon grand étonnement, des gens m'ont interpellé afin que je me présente comme maire. À la suite de jours de réflexions et de consultations familiales, il en ressort: pourquoi ne pas être maire? J'ai quatre années à mon actif comme conseiller municipal et je peux affirmer que chaque moment de ma vie professionnelle et personnelle, j'ai pris le temps de songer et d'analyser, et jusqu'à présent, cela m'a bien réussi. Alors oui, je pense être un bon maire pour vous!*

Pour ceux et celles qui ne me connaissent pas, je me nomme Marcel Bonneau et je suis natif de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud. Mes parents sont madame Jeanne Thibault et monsieur Jean-Paul Bonneau. Je suis le sixième d'une famille de neuf enfants. J'ai également une famille avec ma conjointe Martine Fréchette. Je suis aussi père de trois enfants: Stéphane, Sébastien et Audrey.

Avant de prendre la relève de l'entreprise familiale, j'ai fait mes études en administration générale au collégial. Maintenant, l'entreprise est en copropriété avec mes fils et ma conjointe.

L'entreprise, les Élevages Bonneau inc., est un élevage porcin, naisseur/finisseur reconnu pour le bien-être animal. Un atelier de découpe est venu ajouter un plus à l'entreprise afin de faciliter la traçabilité de nos produits à notre nombreuse clientèle.

Assez parlé de moi. Parlons politique municipale. Je trouve dommage que le conseil municipal démissionne pratiquement en totalité. Après ces années passées dans ce milieu, nous avons réussi à nous familiariser avec ces rouages. Malgré nos divergences, nous avons réussi à mener à bien la plupart des dossiers. Les projets à venir sont grands et les marges de manœuvre sont minces. C'est pour mener à bien ces projets que je désire aussi continuer de faire partie du conseil, mais cette fois-ci, comme votre maire.

Certes, au fil des années, des individus ont été élus au conseil afin de promouvoir leurs intérêts personnels et familiaux. Le favoritisme n'est pas un mot de mon vocabulaire. Chaque citoyenne et citoyen possède la même place au sein de notre communauté. Pour m'assurer de cette égalité, l'écoute et la franchise sont deux valeurs que je continuerai à mettre de l'avant pour bien représen-

ter les sudfranciscois(es). Je ferai tous les efforts possibles pour prendre le temps d'analyser le pour et le contre des dossiers, et ce, en m'informant auprès de gens qualifiés dans les domaines visés de nos interrogations pour ainsi éviter de prendre des décisions trop hâtives.

En espérant que vous élirez la personne qui vous représentera le mieux pendant ces quatre années, je désire donc souhaiter la meilleure des chances aux personnes qui se présenteront aux élections municipales. 🗳️

**Marcel Bonneau, candidat à la mairie**



**LM**  
1992 25 2017  
Experts en solutions  
d'emballage de carton  
www.emballageslm.com - 418-259-7710

- ✓ Résidentiel
- ✓ Commercial
- ✓ Industriel

R. B. Q. 8110-0398-16



**418 259-7440**  
télé. **418 259-7477**

André Blais, entrepreneur général  
300, boul. Blais Ouest • Berthier-sur-Mer

**LES FONDATIONS**



9191-4333 Québec Inc.

Bruno Forgues, propriétaire

Tél.: 418-259-2709

Télec.: 418-472-0505

email: lesfondationsbaf@videotron.ca

Entrepreneur Spécialisé • Fondations résidentielles et commerciales

**163, chemin St-François Est, St-François de Montmagny, Qc G0R 3A0**



**Produits Métalliques Roy**  
**inc.**

52, boul. Morigeau  
Saint-François, Montmagny, QC G0R 3A0

TÉL.: 418 259-2711

FAX: 418 259-2931

FABRICATION DE MOBILIERS DE MAGASIN  
ET COMPOSANTES DE MÉTAL SUR MESURE

## Résultats de l'élection 2013

Votes  
%

### Poste de maire

Élu

M. RÉNALD ROY(Sortant)

436

52,03 %

M. MARIO MARCOUX

402

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

47,97 %

### Poste de conseiller (1)

Élu

Mme HUGUETTE BLAIS

531

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

63,59 %

M. FERNAND BÉLANGER(Sortant)

304

36,41 %

### Poste de conseiller (2)

Élu

M. RICHARD FISET

430

51,93 %

M. ETIENNE GUIMONT

398

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

48,07 %

### Poste de conseiller (3)

Élu

M. MARCEL BONNEAU

431

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

51,49 %

M. STEVAN CHAMBERLAND

406

48,51 %

### Poste de conseiller (4)

Élu

M. FABIEN GAGNON

298

35,69 %

M. JEAN-PIERRE LAFLAMME

297

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

35,57 %

M. GASTON GARANT

240

28,74 %

### Poste de conseiller (5)

Élu

M. RÉMI MONTMINY

536

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

64,27 %

M. FRÉDÉRIC JEAN(Sortant)

298

35,73 %

### Poste de conseiller (6)

Élu

M. PATRICK LALIBERTÉ

456

L'ÉQUIPE DU CHANGEMENT

54,81 %

M. JEAN-YVES GOSSELIN(Sortant)

376

45,19 %

Source : Ministère des Affaires municipales et de l'Occupation  
du territoire

# Jean-Yves Gosselin sera de l'élection à titre de conseiller

*Bonjour chers résidents (es) de St-François-de-la-Rivière-du-Sud*

Déjà 4 ans d'écoulés. En novembre prochain, chacun d'entre nous aura à choisir ceux qui exerceront le prochain mandat d'administrer nos dollars.

Personnellement, je croyais que ce poste que j'ai déjà occupé dans le passé était derrière moi. Cependant depuis quelques temps certains d'entre vous m'ont sollicité pour que je me représente dû au fait que j'avais une assez bonne expérience des conseils d'administration étant déjà impliqué dans différents comités que ce soit à la municipalité ou à l'extérieur. Je suis administrateur dans des organismes paragouvernementaux depuis plusieurs années, président dans des organismes privés. Donc je suis une personne d'équipe dotée de certaines forces, mais aussi de faiblesses. J'ai appris à travailler avec les points forts des coéquipiers et non sur les points faibles. C'est la procédure pour avancer dans le changement perpétuel.

On m'a fait penser au poste de maire, mais après mûres réflexions, je considère que Saint-François doit avoir comme premier représentant une force vive, un jeune chef d'entreprise qui a plus de contacts que moi, qui possède les outils modernes afin d'affronter les exigences, normes, obligations des services à un coût raisonnable tout en laissant un peu plus de confort aux contribuables que nous sommes.

On peut être un bon second et un mauvais premier. Je suis très au fait des emprunts actuels des investissements effectués et de la planification stratégique des investissements dans les infrastructures à venir à court terme que ce soit en voirie, loisirs, etc. qui demandent beaucoup.

Les points majeurs sur lesquels je veux travailler ou en faire un défi si le budget le permet sera de favoriser davantage la venue des familles chez nous, garderie, répondre aux différents besoins des industries, commerces entreprises agricoles. L'avenir de notre municipalité en dépend.



Actuellement, nous avons une belle grappe d'entrepreneurs de tout calibre qui sont visionnaires, nous avons de belles équipes d'employés, de bénévoles à Saint-François qui ne demandent pas mieux que nous faire avancer plus efficacement.

C'est pour cela que j'ai le goût d'accorder du temps performant et productif à l'administration efficace de notre communauté. Le 5 novembre 2017, faites-vous un devoir de vous rendre aux urnes et d'exercer votre droit de choisir en espérant que j'aurai toujours ce plaisir de vous servir au meilleur de mes compétences et aussi pour pouvoir échanger des idées prometteuses avec chacun de vous.

Merci et au plaisir de vous exprimer.

**Jean-Yves Gosselin, candidat**

## FRÉCHETTE



195, boulevard Taché Ouest, Montmagny  
418 248-2900 . [www.frechetteford.com](http://www.frechetteford.com)

### Chez Fréchette Ford, nous avons;

- UNE ÉQUIPE EXPÉRIMENTÉE
- DE LA TRANSPARENCE
- UN SERVICE PERSONNALISÉ
- UNE AMBIANCE CHALEUREUSE
- UN ENVIRONNEMENT SANS PRESSION
- UNE ÉCOUTE ATTENTIVE DE VOS BESOINS

**CHEZ NOUS, VOUS ÊTES CHEZ VOUS!**

 Francis Fréchette Président	 Benoit Lévesque Directeur des ventes	 Stéphane Bernier Conseiller aux ventes	 Simon Boulet Conseiller aux ventes	 Richard Dutil Conseiller aux ventes	 Caroline Pageau Directrice financière
---	--	---	--	---	---

Le Dimanche de la catéchèse 2017  
**Au cœur de la Foi**  
**« La mission »**

Le Dimanche de la catéchèse 2017 aura lieu à notre église le premier octobre afin de favoriser une plus grande participation des paroisses de chez nous à cet événement, qui s'inscrit cette année dans la mouvance du « tournant missionnaire en formation à la vie chrétienne ».

Dans chaque paroisse, unité pastorale ou lieu de vie chrétienne, le Dimanche de la catéchèse est l'occasion :

- de faire connaître aux gens du milieu les différentes propositions catéchétiques offertes par la communauté chrétienne, Le pape François lance un vibrant appel à tous les Baptisés pour répondre avec confiance à cette mission reçue de Jésus.
- de mobiliser et de mettre en valeur les forces vives associées à la catéchèse à tous les âges de la vie; Suis-je une personne signifiante? à l'écoute? disponible pour les autres, accueillante? Suis-je un ou une vrai(e) Baptisé(e)?
- de sensibiliser la communauté chrétienne à l'importance de son soutien à la mission catéchétique, par son témoignage et par différents moyens concrets...Comme grands-parents, parents, amis, frères et sœurs dans l'Église.

Dans le cadre de la formation chrétienne des jeunes, il y aura aussi la célébration de l'engagement des 20 confirmands de notre paroisse, qui aura lieu le 22 octobre prochain. Au plaisir de vous rencontrer et de partager nos prières pour eux. ☪

Récolte 2017

**Un semis difficile fait place à une récolte favorable**



Photo: Jean Dominique Rousseau

**Récolte 2017** - Malgré des conditions printanières froides et pluvieuses qui ont causé des inondations dans plusieurs régions et du retard dans les semis et des températures sous les normales saisonnières une bonne partie de l'été, les conditions climatiques de septembre ont été favorables à l'avancement des récoltes. Selon le dernier rapport de La Financière du Québec publié le 22 septembre, première journée d'automne, certaines régions accusent un léger retard dans les récoltes de céréales. Les rendements sont légèrement plus bas que la normale, particulièrement pour les superficies affectées par la grêle et la sécheresse. La température plus chaude des dernières semaines semble avoir aidé à l'atteinte de la maturité du maïs-grain et du soya dans certaines régions. ☪

Source : <https://www.fadq.qc.ca/salle-de-presse/bulletins-dinformation/etat-des-cultures/>

Jean Normand  
Vice-président  
T.D.L.

Pierre Normand  
Président  
T.D.L.



La Maison Funéraire  
**Laurent Normand**

En toute confiance

Salon funéraire: 1, 1<sup>re</sup> rue Ouest • Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
Adm.: 116, ave Sainte-Julie • Montmagny

Tél.: 248-0545 • Fax: 248-2621 • Sans frais: 1-888-248-0545 • Courriel: lnormand@globetrotter.net



- SERVICES VARIÉS DE GESTION D'INSTALLATIONS DE TRAITEMENT D'EAU
- ANALYSE D'EAU
- SUVIS D'ANALYSES
- REMISE AUX NORMES
- DÉSINFECTION DE TUYAUTERIE
- FORMATION D'ÉCHANTILLONNAGE
- PROGRAMME D'ENTRETIEN PRÉVENTIF DES ÉQUIPEMENTS
- REMPLACEMENT DES OPÉRATEURS MUNICIPAUX

1-581-985-6544 (SANS FRAIS)

TECHNICIENS QUALIFIÉS EN GESTION DE L'EAU RECONNUS PAR LE MINISTÈRE (MDELCC)

## Séance d'information pour les promoteurs

Le nouveau Fonds d'appui au rayonnement des régions fera l'objet d'une séance d'information conjointe des MRC de L'Islet et de Montmagny à l'intention des promoteurs. La rencontre aura lieu le mercredi 4 octobre à 19 heures à la Salle Léandre-Boutin du Centre culturel de Cap-Saint-Ignace.

Le FARR est une nouvelle mesure annoncée par le gouvernement du Québec pour soutenir des initiatives structurantes dans la Chaudière-Appalaches qui ont un impact minimalement sur deux territoires de MRC.

Une enveloppe de 2,5 M \$ est prévue pour 2017-2018 et les sommes progresseront annuellement pour atteindre 8 millions en 2021-2022.

Les représentants d'entreprises, d'organismes à but non lucratif et des municipalités sont invités à assister à la présentation du FARR pour être informés des priorités régionales de ce programme et de l'appel de projets annoncé le 20 septembre se terminant en novembre prochain.

Il est à noter que l'information sur le FARR peut également être consultée sur le site Internet du ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire à

l'adresse suivante : [www.mamot.gouv.qc.ca/developpement-territorial/programmes/fonds-dappui-au-rayonnement-des-regions-farr](http://www.mamot.gouv.qc.ca/developpement-territorial/programmes/fonds-dappui-au-rayonnement-des-regions-farr).

Aux des fins de logistique, les personnes intéressées à assister à la présentation sont priées de confirmer leur présence à [mfbellavance@montmagny.com](mailto:mfbellavance@montmagny.com).

Source : Nancy Labrecque, directrice générale  
MRC de Montmagny



L'ÉLAN  
COLLECTIF

### SERVICE DE COLLECTE DE TEXTILES

#### VOICI COMMENT VOUS DÉPARTIR DE VOS TEXTILES ENCORE UTILISABLES :



(usés, démodés ou légèrement brisés)

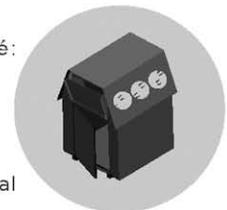
#### VÊTEMENTS DÉCHIRÉS OU TACHÉS



- Friperies communautaires
- Comptoirs vestimentaires
- Organismes de secours aux personnes dans le besoin

Si ces options ne sont pas disponibles à proximité :

- Placez vos textiles **dans des sacs**
- Rendez-vous à
  - Berthier-sur-Mer: Marché du Roy
  - Cap-Saint-Ignace: derrière l'édifice municipal
  - Lac-Frontière: à l'église
  - Montmagny: Magasin Coop IGA, Maison de secours La Frontière, bureau de l'Élan collectif
  - Notre-Dame-du-Rosaire: garage municipal
  - Sainte-Apolline-de-Patton: Friperie Quatre saisons
  - Saint-Fabien-de-Panet: derrière l'église, à la friperie
  - Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud: centre des loisirs
  - Saint-Just-de-Bretenières: garage municipal
  - Sainte-Lucie-de-Beaugard: garage municipal
  - Saint-Paul-de-Montminy: garage municipal
  - Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud: école des Tilleuls
- Déposez-les dans le bac spécialement identifié qui s'y trouve.



Desjardins

MRC de  
Montmagny

Consultez le site [elancollectif.ca](http://elancollectif.ca) pour plus d'information

Sur le thème de l'avenir des jeunes dans nos communautés

## La MRC de Montmagny participera à un échange franco-québécois

Sur le thème de l'avenir des jeunes dans nos communautés, la MRC de Montmagny participera à un échange franco-québécois.

La candidature de la MRC de Montmagny a été retenue pour un projet d'échange avec la France, plus précisément avec la Communauté des Communes du Pays de Nay, une région similaire à la nôtre composée de 28 municipalités et d'un peu plus de 28 000 habitants. Située à la croisée des Pyrénées-Atlantiques et des Hautes-Pyrénées, le Pays de Nay est un milieu rural dont l'économie repose principalement sur l'industrie (dont la métallurgie), l'agriculture, le tourisme et les entreprises de services. Cet échange permettra aux deux organisations de mettre leurs expériences en commun et d'explorer des pistes de solutions sur des enjeux communs, dont l'insertion sociale et professionnelle des jeunes dans leur communauté.

À l'instar de nombreuses autres municipalités du Québec et des régions rurales de la France, la population de la MRC de Montmagny est vieillissante et la tendance démographique est à la baisse. Il importe donc plus que jamais de développer chez les jeunes un sentiment d'appartenance à leur milieu afin de les inciter à y demeurer, à y travailler et à y développer des projets. Pour ce faire, les élus et les dirigeants de la MRC souhaitent notamment mettre en place des approches de mentorat avec les entreprises du milieu pour amener les jeunes à s'investir, à l'aide de cas pratiques, dans la formation professionnelle, les technologies de l'information et autres domaines d'avenir. Ces liens créés entre les étudiants et les entreprises permettront aux jeunes de mieux connaître les possibilités de carrières dans la région tout en faisant valoir leur propre potentiel auprès des employeurs.

Ce projet d'échange a été soutenu par le ministère des Relations internationales et de la Francophonie du Québec et par le ministère des Affaires étrangères et du Développement international de la République française (Consulat général de France à Québec) dans le cadre du Fonds franco-québécois pour la coopération décentrali-



Des représentants de la MRC ont par ailleurs établi un premier contact avec le maire de Barilos, M. Jean-Claude Hoursq, qui était en visite au Québec cet été.

sée (FFQCD). Une aide financière de 6 500 \$ a ainsi été reçue et la MRC a pour sa part versé la somme de 7 500 \$ pour compléter le financement du projet.

La délégation magnymontienne se rendra donc en France au printemps 2018 et accueillera la délégation française l'automne suivant. «Pour le moment, nous avons priorisé les jeunes et la formation professionnelle, mais d'autres réalités telles que l'économie, la culture et les services municipaux seront également observées dans le cadre de la découverte de nos communautés respectives», d'expliquer la directrice générale de la MRC de Montmagny, Mme Nancy Labrecque.

Des représentants de la MRC ont par ailleurs établi un premier contact avec le maire de Barilos, M. Jean-Claude Hoursq, qui était en visite au Québec cet été. Ce dernier a pu visiter quelques attraits de la région. Rappelons qu'un échange entre la MRC de Montmagny et le Pays de Nay avait également eu lieu en 2014, dans le cadre d'un projet de coopération sur la thématique des services de proximité en milieu rural. Mme Jocelyne Caron, mairesse de Cap-Saint-Ignace, et M. Jean-Louis Proulx, agent de développement rural à la MRC de Montmagny, y avaient participé. ☪

Source: Marie-Claude Montminy, conseillère en communication  
Communications régionales Montmagny

## Nouveaux prix, même objectif : reconnaître l'apport des entreprises de chez nous!

**Cocktail Prestige Desjardins 2017** - À nouveau cette année, la Chambre de commerce de Montmagny (CCM), le Comité local de développement de la MRC de Montmagny et la Société de développement économique de Montmagny s'unissent pour reconnaître l'apport des entreprises de la région. C'est lors du Cocktail Prestige Desjardins, qui sera présenté le 17 novembre prochain en partenariat avec les trois Caisses Desjardins de la MRC de Montmagny, que les toujours convoités prix Prestige et prix du Public seront remis. À eux s'ajoutent le prix Coup de cœur nouvelle entreprise ainsi que le prix Fierté et les mentions culturelles que décernera la MRC de Montmagny.



L'appel de candidatures a été lancé auprès des entreprises du territoire qui avaient jusqu'au 29 septembre pour soumettre un dossier.

### Description des principaux prix

#### Prix Prestige

Encore cette année, le prix Prestige sera remis pour récompenser une entreprise ayant contribué de façon significative au développement économique de la MRC de Montmagny, peu importe son secteur d'activité. Cette contribution peut notamment se traduire par la création d'emplois, l'amélioration de la qualité de vie, la mise en valeur des expertises locales, le développement de nouveaux créneaux, etc.

Pour être admissible, l'entreprise doit être en activité depuis trois ans, être établie dans la MRC de Montmagny, avoir un chiffre d'affaires supérieur à 1 M\$ et faire parvenir sa candidature dans les délais requis. De plus, le projet soumis devra avoir été réalisé entre le 1er août 2016 et le 31 juillet 2017. L'entreprise gagnante sera dévoilée le 17 novembre prochain lors du cocktail.

#### Prix du Public

Avec l'engouement qu'il crée, le prix du Public sera aussi de retour. La population avait également jusqu'au 29 septembre pour soumettre le nom d'une entreprise

(commerces de détail, services professionnels ou restaurateurs) en activité depuis deux ans qui contribue au dynamisme du milieu. Pour suggérer une entreprise, il suffisait de se rendre sur le site Internet de la CCM au [ccmontmagny.com](http://ccmontmagny.com) d'indiquer le nom de l'entreprise ainsi que la raison qui motive cette proposition. Du 6 octobre au 29 octobre, les internautes seront par la suite invités à voter parmi les entreprises proposées ayant accepté leur nomination et celle qui accumulera le plus grand nombre de votes recevra le prix du Public.

Suite à la page 14

*Lucie Lachance*  
**NOTAIRE & CONSEILLÈRE JURIDIQUE**  
88, chemin des Prairies Ouest  
St-François-de-la-Rivière-du-Sud  
G0R 3A0  
**Téléphone : 418 259-1300**  
Télec. : 418 259-2101  
Llachance@notarius.net

## Prix Coup de cœur - nouvelle entreprise

Cette nouvelle distinction sera remise à une entreprise s'étant distinguée par son succès, son innovation et sa contribution au développement économique et local. Outre avoir sa place d'affaire sur le territoire, les entreprises en lice devront être en activité depuis un minimum de 12 mois et un maximum de trois ans au 1er mai 2017, et avoir un chiffre d'affaires de moins de 500 000 \$ par année. C'est un comité de sélection supervisé par le CLD de la MRC de Montmagny qui aura la tâche d'évaluer les candidatures et de choisir les trois finalistes de la soirée. L'entreprise gagnante sera ensuite déterminée par les personnes qui assisteront au Cocktail Prestige Desjardins et qui seront appelées à voter via une application mobile.

## Nouveau prix Fierté et mentions culturelles

En nouveauté cette année, la MRC de Montmagny remettra un prix à une petite entreprise (10 employés et moins) de la région en activité depuis au moins trois ans. Contrairement aux autres prix, ce ne sont pas les entreprises qui devront soumettre leur candidature, mais plutôt les Municipalités qui auront le privilège de le faire. En effet, chacune des Municipalités devra proposer le nom d'une entreprise de son territoire qui, selon elle, a de quoi rendre ses résidents fiers. Un comité de sélection déterminera par la suite l'entreprise lauréate du prix Fierté, parmi les 14 propositions reçues.

Comme elle a récemment adopté une nouvelle Politique culturelle, la MRC de Montmagny profitera de la tribune offerte par le Cocktail Prestige Desjardins pour souligner quelques entreprises de la région qui ont su intégrer de façon notable l'art et la culture à leur modèle d'affaires.

« Encore cette année, il était tout naturel pour Desjardins de s'associer au comité organisateur du Cocktail Prestige pour souligner le travail et l'apport précieux des entreprises qui, comme les caisses, contribuent à la vitalité économique de notre milieu et de notre communauté ainsi qu'au rayonnement de notre région », a confié la présidente de la Caisse Desjardins de Montmagny, Mme Christiane Bouillé, qui encourage les entreprises à ne pas hésiter à soumettre leur candidature dans l'une ou l'autre des catégories énoncées.

Les personnes qui désirent obtenir plus de détails sur le Cocktail Prestige Desjardins 2017 et ses prix ou qui aimeraient réserver dès maintenant des billets pour y assister à l'école secondaire Louis-Jacques-Casault de Montmagny peuvent communiquer avec la CCM en composant le 418 248-3111 ou en écrivant à [info@ccmontmagny.com](mailto:info@ccmontmagny.com).

Source : **Émilie Laurendeau**  
Communications régionales Montmagny

Pionnier du biologique depuis 1984 :

Jacques Côté

## Le Chanvre alimentaire prend de l'expansion à Saint-François



Photo: Jean Dominique Rousseau

Pionnier du biologique depuis 1984 à Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, Jacques Côté ne cesse de développer de nouveaux marchés. Depuis quelques années, son entreprise, Aliments Trigone, a délaissé les farines traditionnelles pour se spécialiser dans le sans gluten. Le 12 septembre dernier, c'était jour de récolte du chanvre alimentaire dans une parcelle de 35 acres, louée de la ferme de monsieur Jean-Yves Gosselin. La récolte du chanvre doit se faire dans une fenêtre assez courte, puisque la plante doit être moissonnée à une humidité avoisinant 25%. Une fois battue, la récolte de graines doit être conditionnée rapidement, sous peine de rancir. L'opération de battage et de conditionnement a été capté sur vidéos.

Celles-ci peuvent être visionnées sur la page Facebook de l'entreprise <https://fr-ca.facebook.com/AlimentsTrigone/>. Pour commander les produits sans gluten : <http://www.alimentstrigone.com/fr/>.



## Vendanges et autocueillette

# L'automne célébré en Chaudière-Appalaches!

**Vendanges et autocueillette** - La campagne Vendanges et autocueillette en Chaudière-Appalaches se déploie pour une 2e année! Les régions des Appalaches, de la Beauce, de Bellechasse, de Lotbinière et de Montmagny unissent à nouveau leurs forces afin de promouvoir l'autocueillette automnale, une activité incontournable dès maintenant jusqu'à la mi-octobre.

Cette concertation vise à démontrer l'étendue de l'offre aux citoyens ainsi qu'aux visiteurs de la région. Notons que bleuets, framboises, courges, citrouilles, pommes, poires et raisins sont disponibles pour l'autocueillette à l'automne. La Chaudière-Appalaches offre une

grande diversité de produits de qualité et des sites d'exception à visiter à ce moment de l'année. C'est une expérience unique à vivre en famille ou entre amis.

La campagne de promotion «Vendanges et autocueillette en Chaudière-Appalaches» regroupe plus d'une trentaine d'entreprises cette année. Elle sera diffusée dans les médias sociaux et également dans différents hebdomadaires de la région. Pour demeurer à l'affût de toutes les nouvelles concernant l'autocueillette en Chaudière-Appalaches, il suffit de joindre la page Facebook Vendanges & autocueillette en Chaudière-Appalaches.

Ce projet a été réalisé grâce au soutien logistique et technique de Destination Beauce, de Développement économique Bellechasse, de Tourisme Lotbinière, de Tourisme Montmagny et les Îles, de Tourisme région de Thetford et du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation. 📍

## L'IRM À NOS PORTES Donnons!



Merci de nous aider à réaliser ce GRAND PROJET!

Pour faire un don:

PAR LA POSTE

Fondation  
de l'Hôtel-Dieu  
de Montmagny

350, boulevard Taché Ouest,  
Montmagny (Québec) G5V 3R8

EN LIGNE

notre-irm.ca

L'imagerie par résonance magnétique (IRM)  
est un service essentiel pour améliorer l'offre  
de soins de santé dans notre communauté.

Desjardins

MONTMAGNY  
CAPITALE DE L'ŒIL BLANCHE

RESSORTS  
LIBERTÉ

MRC de  
L'Islet

MRC de  
Montmagny

Chantal Gaudreau  
et Jacques Bernier

## Le Bingo annuel du Collège Dina-Bélanger

# Une activité de financement à ne pas manquer

Le Bingo annuel du Collège Dina-Bélanger se tiendra cette année le dimanche 29 octobre prochain de 13h à 16h. Le comité de parents a organisé cette activité dont le but est d'amasser des fonds pour permettre aux élèves de bénéficier de ressources telles que des jeux intérieurs et extérieurs, du matériel sportif, informatique et scientifique et des livres pour la bibliothèque.

Les élèves du secondaire qui fréquentent le collège Dina-Bélanger de Saint-Michel vous rappellent de participer en grand nombre au Bingo annuel. 📍

Source: Collège Dina-Bélanger



Cho de Saint-François

Octobre 2017

15

# Le grand mystère des personnages de la culture béninoise

**Un coopérant au Bénin** – J'ai eu droit à quelques moqueries au sujet de la diversité des photos que je vous ai transmises jusqu'à maintenant : moi dans un entrepôt plein de maïs, puis moi dans le même entrepôt vide. J'essaie donc de me reprendre en changeant de sujet.

Je vous ai déjà raconté des choses étranges sur le Bénin, je continue sur la même lancée. Il y a ici des personnages qui font partie intégrante de la culture béninoise. Ces personnages sont entourés d'un grand mystère. Ce mystère permet de protéger jalousement ce qui fait partie de l'essence même du Bénin. Vous comprendrez que j'en sais très peu et que mon propos pourrait être contesté...Je poursuis quand même.

## Les gardiens de la nuit

Il y a les gardiens de la nuit qu'on appelle les **Zangbétos** (photo). Comme ce sont des gardiens, nous n'avons pas à les craindre. On peut les rencontrer le jour comme la nuit. La nuit on devine leur présence par la musique et les chants qui les accompagnent. Dans le jour, grâce à des incantations mystiques, les Zangbétos peuvent faire apparaître toutes sortes d'objets ou d'animaux, c'est étonnant.



## Les pacificateurs familiaux

Il y a les **Kubitotos** (photo). Ce sont des revenants. On fait appel à leurs services pour régler les conflits familiaux. Lorsque le Kubitoto vient à la maison, il sait ce qu'il s'y passe et demande le retour de l'harmonie, sinon il amène des gens avec lui... comme personne ne veut accompagner un revenant, le calme revient dans la maison. Lorsqu'on les croise dans la rue, il faut être très poli!

## Les protecteurs de la mort

Il y a aussi les **Guèlèdés** (photo). Leurs chants et leurs danses masquées protègent de la mort, de la maladie pour assurer l'épanouissement, la richesse et la fécondité. Ils sont inscrits à l'UNESCO sur la liste du patrimoine culturel immatériel de l'humanité. Sur la photo, je suis en compagnie de Guèlèdés : faites le jeu, non pas des différences, mais des ressemblances entre moi et les Guèlèdés.



Il y a d'autres personnages, mais ils sont si bien entourés de mystère qu'il est difficile d'écrire à leur sujet. Je vous en parlerai peut-être un jour en personne si vous le souhaitez.

Bel automne et un peu de mystère. ☉

Daniel Morin, coopérant au Bénin

**SOYEZ RECONNUS  
PAR VOTRE CLIENTÈLE  
GRÂCE À UNE IMAGE  
CORPORATIVE  
RECHERCHÉE**



**CREDO**  
création • impression • affichage

1010, rue Renault, Lévis QC G6Z 2Y8

CONCEPTION  
WEB

SIGNALÉTIQUE INTÉRIEURE  
AFFICHAGE GRAND FORMAT

IMPRESSION OFFSET ET NUMÉRIQUE  
KIOSQUE

La force d'une équipe

visitez notre site web  
[www.impressionscredo.ca](http://www.impressionscredo.ca)  
pour en savoir plus sur nos services



## Programme de subvention au transport adapté

# Aide financière de plus de 670 000 \$

Programme de subvention au transport adapté - Le gouvernement du Québec octroie une aide financière totale de 670 651 \$ à titre de contributions de base dans la région de Côte-du-Sud afin de soutenir dans leurs efforts pour assurer le déplacement des personnes à mobilité réduite.

Ce montant a été officialisé par le député de Côte-du-Sud, M. Norbert Morin, au nom du ministre des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports, M. Laurent Lessard. Cette somme fait partie d'une enveloppe globale de 95,78 millions de dollars accordée par le gouvernement du Québec pour le Programme de subvention au transport adapté. Il s'agit d'une bonification de près de 6 millions par rapport au budget disponible en 2016.

D'une part, 365 771 \$ seront distribués entre 4 municipalités soit : Montmagny (180 107 \$), Berthier-sur-Mer (72 502 \$), Saint-Aubert (47 450 \$) et Saint-Pamphile (65 712 \$) afin d'assurer les services de déplacement offerts par les organismes de transport adapté déjà en place. Également, les MRC de Kamouraska et de Montmagny re-

cevront des contributions financières de base pour leur service de transport adapté respectif. Il s'agit d'un montant additionnel 219 180 \$ pour la MRC de Kamouraska et de 85 700 \$ pour la MRC de Montmagny.

Ces sommes sont versées à chaque organisme de transport adapté admissible dans le cadre du Programme. À ces contributions de base s'ajouteront en fin d'année des ajustements pour tenir compte du nombre de déplacements réalisés, des modifications au territoire desservi, de même que des déplacements effectués hors de ce territoire.

« Ce soutien financier est essentiel pour que les partenaires municipaux puissent maintenir et même améliorer leur offre de service auprès des personnes à mobilité réduite ou en perte d'autonomie. Il s'agit d'une excellente annonce de notre gouvernement qui s'engage à aider directement cette clientèle aux besoins particuliers et, conséquemment, leur qualité de vie. » a déclaré le député de Côte-du-Sud, Norbert Morin. ☉

**Julien Mercier Caron, attaché de presse  
Bureau de comté de Côte-du-Sud**



## 418 248-0445

### CIRCUIT EST-OUEST

St-François-de-la-Rivière-du-Sud, Berthier-sur-Mer, St-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud, Montmagny

**TARIFS :**  
1 Déplacement : 6 \$  
Dix billets beiges : 55 \$  
Laissez-passer régulier : 130 \$ / mois  
Laissez-passer étudiant : 90 \$ / mois

**HORAIRE :**  
**Du lundi au vendredi\***  
Arrivée à Montmagny: 8h  
Départ de Montmagny: 16h



## J'ai mon chauffeur!

TCA est un service offert à  
**TOUTE**  
la population pour faciliter vos déplacements.

\*À l'exception des jours fériés. L'horaire peut varier selon les demandes et peut être modifié en cours d'année.

## La face caché d'une clinique médicale

Titre: *Clinique Valrose*

(5 tomes de moins de 300 pages chacun. Au total +- 1300 pages)

Auteur: **Francine Allard**

Paru entre 2014 et 2016.

✍ par **Léon Jalbert**

### Bref résumé

Clinique Valrose est l'histoire de la création d'une nouvelle clinique médicale par de nouveaux médecins sortant de l'université; son évolution; sa vente à de nouveaux professionnels de la santé.

### Commentaires

Le lecteur est face à un récit romancé et très actuel du fonctionnement d'une clinique médicale d'aujourd'hui. Le portrait est parfois critique de notre système de santé et de son mode de fonctionnement dans le pratico-pratique. L'auteure nous amène tellement près de la réalité que le ministre de la santé du roman s'appelle Charette (versus le réel Barrette). On y découvre la face cachée de l'opération d'une clinique médicale tel que vécue de l'intérieur par des médecins de famille [le conjoint de l'auteur en est un depuis 1975].

Une lecture facile et agréable. Un bon divertissement. À lire. 📍

### L'Endettement chez les aînés

## Déjeuner-conférence de l'AQDR Montmagny-L'Islet

L'Endettement chez les aînés sera le thème du prochain déjeuner-conférence d'octobre de l'AQDR Montmagny-L'Islet. L'activité aura lieu le mardi 10 octobre 2017, dès 9h au restaurant à la Rive de Montmagny. À cette occasion, la Caisse populaire Desjardins entretiendra les participants sur l'endettement chez les aînés. Pour information, on compose le numéro sans frais : 1-877-948-2333. L'activité est gratuite pour nos membres et 5,00\$ pour les non-membres. 📍

Source : **Stéphanie Hogan, coordonnatrice AQDR Montmagny-L'Islet**

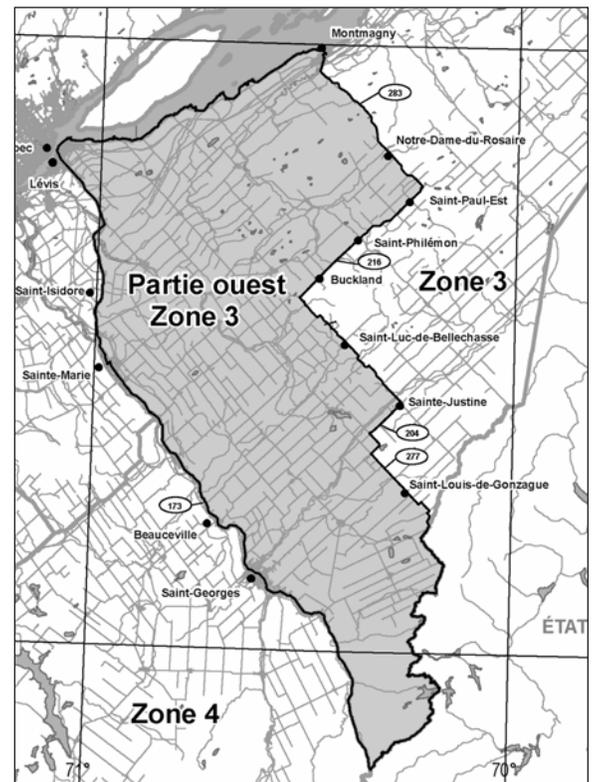
### La période de chasse 2017

## Une ligne de tire parfaite



Photo: Jean Dominique Rousseau

La période de chasse 2017 à l'arbalète et à l'arc pour le cerf de Virginie, avec ou sans bois, a cours depuis le 30 septembre dans la zone 3 Ouest. Elle se poursuivra jusqu'au 13 octobre. Les chasseurs avec armes à feu devront patienter jusqu'au 4 novembre pour obtenir cette ligne de tire parfaite obtenu en septembre par notre photographe Jean Dominique Rousseau. Et si jamais, l'envie de ce cervidé lui prenait de se balader devant la mire des tireurs, il s'en tirerait quand même puisque dans la zone ouest, du 4 au 19 novembre, seule la chasse du cerf avec bois sera permise. (R.L.)



## Une palette d'activités aux couleurs de l'automne

*Les Weekends d'automne égayeront cette saison haute en couleurs en Montmagny et les Îles, du 22 septembre au 22 octobre.*

Les activités musicales, sportives, culturelles ou gastronomiques qui sont présentées durant les weekends à Montmagny et dans les villages avoisinants ont été regroupées dans la programmation des Weekends d'automne en Montmagny et les Îles (WAM) pour permettre aux citoyens et aux touristes de tirer le maximum de la saison des couleurs!

### Remettre l'oie à l'avant-plan

En plus des événements régionaux comme les fêtes de la Pomme de Cap-Saint-Ignace, le Festival Country Western, la Promenade gourmande, les Journées de la culture et, des activités exclusives au WAM ont été conçues autour de la thématique de l'oie blanche, de l'observation à l'interprétation en passant bien sûr par la dégustation. Une place toute spéciale a d'ailleurs été faite aux activités du Festival de l'Oie Blanche se déroulant en compagnie des mascottes Pampan et Pampinot. Les spectacles musicaux présentés lors de cette 46<sup>e</sup> édition sont également mis de l'avant dans la programmation. Avec des noms comme Cayouche, Arthur L'aventurier et les Trois Accords, le long weekend du 6 au 9 octobre promet d'être fort achalandé!

Une croisière d'observation des oiseaux migrateurs en compagnie de l'ornithologue Jocelyn Landry est offerte par les Croisières Lachance le samedi 7 octobre. Ce sera l'occasion idéale d'en apprendre davantage sur cette fascinante croisade qu'entreprennent chaque année des milliers d'oiseaux voyageurs. Plusieurs sites terrestres propices à l'observation des oies sont également proposés à Montmagny, à Cap-Saint-Ignace ou à Berthier-sur-Mer, mais le paradis de l'ornithologie se trouve sans contredit à L'Isle-aux-Grues où l'écosystème privilégié des battures combiné à l'absence de prédateurs à quatre pattes favorise l'établissement de populations nombreuses. On accède à L'Isle-aux-Grues par le traversier Montmagny-Isle-aux-Grues, à bord d'un des avions d'Air Montmagny ou avec les Croisières Lachance.



Épiciers et restaurateurs seront également de la partie pour offrir des mets cuisinés à base d'oie : rillettes, magret, pâté et, pourquoi pas, poutine! La liste complète des endroits où déguster ou se procurer des produits de l'oie sera disponible sur le [wammontmagny.com](http://wammontmagny.com).

### Montez à bord du train-balade!

Les 1<sup>er</sup>, 7, 8 et 9 octobre, un train-balade effectuera la navette entre le Pavillon Nicole et la Gare fluviale en empruntant la piste cyclable du Marais de Montmagny. Ce site exceptionnel pour les passionnés d'ornithologie renferme une grande variété d'espèces d'oiseaux et accueille la Grande Oie des neiges durant les périodes migratoires.

### Couleurs d'automne

Avec les forêts du Parc des Appalaches, les érablières de Cap-Saint-Ignace et de la Réserve Jean-Paul-Riopelle à L'Isle-aux-Grues ou les montagnes colorées qui bordent la rive nord du fleuve, l'automne se déploie dans toute sa splendeur en Montmagny et les Îles. De nombreux circuits de randonnée, pédestre ou motorisée, sont proposés sur le site des WAM dont des sorties nature dans le Parc des Appalaches : cueillette de champignons le dimanche 24 septembre, randonnée au mont Sugar Loaf le samedi 30 septembre et à la montagne du lac Talon le dimanche 15 octobre.

Pour consulter la programmation des Weekends d'automne en Montmagny et les Îles, il suffit de visiter le [wammontmagny.com](http://wammontmagny.com).

Source: Marie-Claude Montminy  
Communications régionales Montmagny



## La Rentrée scolaire sous le thème Donnez au suivant



L'équipe de rédaction de La Francolière  
Ils partageront avec vous  
les moments importants



par Juliette Blais et Léanne Picard

L'équipe de rédaction de La Francolière partagera avec vous  
cette année les moments importants de leur vie à l'école.

Pour mener à bien cette mission, l'équipe de rédaction sera composée d'anciens et de nouveaux élèves. Voici les anciens membres de l'équipe qui ont voulu poursuivre leur mission. En 6e année, les élèves sont Darick Guimont-Boulet, Laurence Buteau, Léanne Picard et Juliette Blais. En 5e année, Thomas Théberge et Benjamin Emond feront le travail de journalistes. Et finalement en 4e année, les nouvelles-arrivées, il s'agit de Sophie Forgues et Mathias Gendron.

Comme à chaque année, c'est madame Valérie Savoie qui est responsable de coordonner le tout. Merci au journal communautaire L'Écho de Saint-François pour la confiance qu'il nous témoigne.



## Les élèves sont invités à être plus unis

par Darick Guimont-Boulet Sophie Forgues

La Rentrée scolaire sous le thème *Donnez au suivant* a marqué le retour à l'école pour les élèves de Saint-François le 30 août.

Les élèves ont été accueillis par un discours dans le gymnase fait par la directrice, madame Sandra. Elle a parlé du thème de l'année: «*Donnez au suivant*». Nous sommes une école inscrite au nouveau programme de bonnes actions de Chantal Lacroix, animatrice à la télévision. Nous serons invités à faire des bonnes actions que nous allons noter dans un carnet spécial dans la semaine du 25 septembre au 1er octobre. Nous sommes fiers de participer à ce projet qui rend les élèves de notre école plus unis.

Madame Sandra nous a aussi proposé de faire une chaîne de mains en carton. Les élèves ont été invités à tracer leur main en s'entraîdant et ils ont pu la décorer. Par la suite, nous avons enfilé toutes les mains à un ruban et nous avons suspendu le tout au vestiaire. C'était le symbole de la collaboration qui nous unira toute l'année. Pour terminer cette journée de la rentrée, l'après-midi, les jeunes ont eu droit à un magnifique spectacle de Science en folie. Ce fut une première journée bien remplie.

### La Fête de la rentrée

## Le conseil d'établissement et la direction ont fait de cette activité un succès

par Thomas Théberge et Mathias Gendron

La Fête de la rentrée à l'école a eu lieu le 7 septembre. Les parents de Berthier et de St-François et les élèves ont été invités à partir de 17 heures à l'école. Des hot-dogs, maïs, gâteaux et breuvage étaient vendus. Madame Caroline Jean, présidente du conseil d'établissement et son équipe ont organisé cette rencontre avec madame Sandra. Les parents pouvaient voir des photos des différentes activités organisées dans les deux écoles.

Vers 18h30, il y a eu une conférence sur les devoirs et leçons et ensuite c'était l'assemblée générale des parents. Pendant les réunions, les enfants ont été invités à regarder un film. Ce fut une belle soirée! Merci aux organisateurs.



L'entrevue du mois avec  
Madame Camille Blanchet

## Une éducatrice spécialisée au service de la réussite des élèves



par Laurence Buteau et Benjamin Emond

L'entrevue du mois avec Madame Camille Blanchet permet de vous présenter une éducatrice spécialisée qui travaille dans les classes de 1re à 6e année cette année à notre école.

Celle-ci doit s'assurer que tout va à merveille dans chacune des classes. Elle a deux années d'expérience dans ce domaine. Avant de venir à notre école, madame Camille est allée à l'école primaire Monseigneur Sirois de Cap-St-Ignace. Depuis qu'elle est toute petite, elle veut aider les autres et elle aime beaucoup les enfants. Pour faire ce travail, elle a fait trois ans de cégep. Ce qu'elle apprécie le plus, c'est la réussite des jeunes et le travail d'équipe. Dans son travail, elle dit qu'il est parfois difficile de créer un lien avec certains enfants.

Lors de ses moments libres, elle aime beaucoup faire du volley-ball et de la lecture. Cette dernière est native de Berthier-sur-mer et elle habite présentement à Montmagny. Camille aimerait travailler dans les écoles toute sa vie. Merci de nous aider à réussir.

## Le 22 octobre prochain, on marche à Montmagny!

La Grande Marche se tiendra à Montmagny le 22 octobre prochain à l'instar d'une vingtaine d'autres villes de la province.

Après la tenue de La Boucle en 2015 à Montmagny et la participation de la Ville au Grand défi Entreprise, voilà que Montmagny tiendra La Grande Marche. Pour faire de cet événement rassembleur et gratuit un franc succès, la Ville de Montmagny peut de nouveau compter sur l'appui des Enfants d'cœur et sur celui du Centre d'entraide communautaire bénévole (CECB) Montmagny-L'Islet.

Le départ de La Grande Marche se fera à la place publique du Quartier Vieux-Montmagny sur le coup de 10 h 30. Les marcheurs sont toutefois attendus sur le site dès 10 h pour profiter de l'animation musicale. D'une distance de 5 kilomètres, le parcours élaboré en boucle mettra en valeur les plus beaux secteurs de Montmagny. Une petite portion optionnelle permettra même aux plus rapides de marcher quelques mètres supplémentaires s'ils le désirent. Il est par contre bon de rappeler que chaque participant pourra y aller à son rythme puisque la marche ne sera pas chronométrée.

Comme pour les autres marches qui se tiendront un peu partout en province, La Grande Marche magnymontoise est encouragée par le Grand défi Pierre Lavoie et soutenue par la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec.

« Je suis agréablement surpris de voir le nombre de villes et de villages qui ont adhéré à La Grande marche cette année. Avec 21 marches, la croissance est incroyable! La marche est un excellent moyen pour maintenir son corps en santé, tout simplement. Je tiens à remercier les médecins de famille qui y ont cru et qui se sont impliqués. C'est excellent pour le Québec de demain », a confié Pierre Lavoie.

Ceux et celles qui désirent marcher à Montmagny pour les saines habitudes de vie doivent d'abord s'inscrire sur le site Internet [onmarche.com](http://onmarche.com). Notons que le CECB organise également une Grande Marche dans la MRC de L'Islet, soit le 21 octobre à 10 h 30 à Saint-Roch-des-Aulnaies.

### Bénévoles recherchés

Pour assurer la bonne marche de l'évènement, le comité organisateur est à la recherche de bénévoles dévoués pour gérer les stationnements, accueillir les participants et les bénévoles, servir les collations, surveiller le parcours et fermer les rues, donner les premiers soins au besoin et aider au montage et au démontage du site. Les personnes souhaitant donner un coup de main sont invitées à remplir le formulaire au [montmagny.qc.ca/onmarche](http://montmagny.qc.ca/onmarche) ou à communiquer avec le Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire en composant le 418 248-6022.

En savoir plus sur cette initiative conjointe de la FMOQ et du Grand défi Pierre Lavoie

« Les médecins omnipraticiens sont extrêmement fiers de s'associer à un évènement populaire comme la Grande Marche. L'apparition dans le paysage québécois d'un évènement accessible à tous comme la Grande marche est non seulement quelque chose de salubre pour notre bien-être collectif, mais surtout un exemple probant de la volonté des médecins de famille québécois de s'investir, en partenariat avec l'équipe du Grand défi, dans la prévention afin que leurs concitoyens vivent longtemps et en bonne santé. Encourager et prescrire l'activité physique comme médecin de famille c'est très bien, mais bouger avec ses patients, c'est encore mieux! », a déclaré le président de la FMOQ, le Dr Louis Godin.

La Grande Marche s'inscrit dans le cadre du partenariat conclu entre la Fédération des médecins omnipraticiens du Québec et le Grand défi, en 2015, dans le but de donner aux médecins de famille des outils supplémentaires pour combattre la sédentarité chez leurs patients. De là est né le Grand défi Pierre Lavoie prescrit par les médecins de famille.

Ainsi, depuis le mois de septembre 2015, les médecins de famille prescrivent des cubes énergie à leurs patients pour les inciter à faire de l'exercice. Le cube énergie est une unité de mesure inventée par le Grand défi Pierre Lavoie qui correspond à 15 minutes d'activité physique par cube énergie.

De son côté, le GDPL organise La Grande Marche pour célébrer les efforts des gens qui se sont mis à l'activité physique, sur recommandation de leur médecin, et pour rallier un bassin de population encore plus important. ☺

Source : **Émilie Laurendeau**  
Communications régionales Montmagny

Guilde des représentants des ventes  
Volkswagen Canada



**Jacques Dumont** Rinfret Volkswagen  
5355, rue Guillaume-Couture  
Lévis, QC G6V 4Z3  
**418-833-2133**  
418-833-6658  
[www.rinfretvw.com](http://www.rinfretvw.com)  
[jacques.dumont@rinfretvw.com](mailto:jacques.dumont@rinfretvw.com)

# SARCA

Services d'accueil, de référence, de conseil et d'accompagnement



Commission scolaire  
de la Côte-du-Sud

**Vous vous questionnez sur ce que vous voulez faire dans la vie ?**

**Vous souhaitez réfléchir à vos possibilités d'avenir ?**

**Le SARCA de votre Commission scolaire vous propose une démarche d'orientation vécue en groupe!**

**Cette démarche vous est offerte GRATUITEMENT!**

Vous explorerez différents thèmes qui vous rejoignent :

- Vos projets
- Vos forces
- Vos attentes face au marché du travail
- Vos intérêts professionnels et de formation
- Et d'autres thèmes stimulants.



**Départ** du groupe d'orientation :

Dans la semaine du **23 octobre 2017**

**Fin** du groupe d'orientation :

Dans la semaine du **11 décembre 2017**

Seulement 3 heures par semaines

Pendant 8 semaines

Les mardis ou mercredis

De jour ou de soir

Selon la disponibilité des personnes inscrites.

CONDITION D'ADMISSION :

NE PAS ÊTRE INSCRIT DANS UN ÉTABLISSEMENT SCOLAIRE (ÉCOLE SECONDAIRE, CENTRE D'ÉDUCATION DES ADULTES OU CENTRE DE FORMATION PROFESSIONNELLE)

**POUR INFORMATION ET INSCRIPTION, COMMUNIQUEZ AVEC :**

Fanny Létourneau

Commission scolaire de la Côte-du-Sud

418 248-1001 poste 8446

## Page Facebook À louer dans la MRC de Montmagny !

Vous avez des logements à louer? Devenez membre du groupe Facebook À louer dans la MRC de Montmagny!

Les personnes qui cherchent à se loger pourront vous contacter rapidement!

Si vous n'avez pas de compte Facebook, vous pouvez joindre Hélène Blais, conseillère à l'immigration au 418 248-5985, poste 235. Elle se fera un plaisir d'afficher vos offres ou vos demandes locatives. ☺

Caroline  
(Podologue)

Technicienne en soins  
de pieds à domicile

(418) 564 -5484

Association des podologues du  
Québec



le grand DÉFI  
PRESCRIT PAR LES MÉDECINS DE FAMILLE

PIERRE LAVOIE

LA GRANDE MARCHÉ  
MONTMAGNY

# 5 km

## INSCRIPTION GRATUITE: ONMARCHE.COM

**DATE :** Dimanche 22 octobre 2017

**HEURE :** Départ à 10 h 30

**LIEU :** Place publique,  
134, rue Saint-Jean-Baptiste Est,  
Montmagny (Québec)

EN COLLABORATION AVEC



# INFO-LOISIRS

LES  
LOISIRS  
ST-FRANÇOIS

Inscription : [loisirst-frs@videotron.ca](mailto:loisirst-frs@videotron.ca) / 418-259-7228 # 202



Vendredi 13 octobre Contre Océanic de Rimouski

Départ : 17 h 30 & Retour : 23 h 00  
Tarif : 18\$ enfant, 21\$ étudiant, 25\$ adulte et 23\$ senior  
Inclus : Transport en autobus et billet pour le match

## ACTIVITÉS HALLOWEEN

**DISCO DES JEUNES, 27 OCTOBRE DE 19H À 22H**  
\* Entrée arrière du centre des loisirs \* Concours du plus beau costume \*  
\* Animation \* Clientèle ciblée : 7 à 12 ans \*

**ATELIER DES P'TITS GOURMANDS, 28 OCT. DE 13h30 À 15h00**  
\* 5\$ / enfant \* Biscuit d'halloween \* Cuisine du centre des loisirs \*  
Clientèle ciblée : 8 à 14 ans \* Inscription avant le 20 octobre \*

# CUISINE COLLECTIVE



## COMMENT ÇA FONCTIONNE ?

Un groupe de 6 à 8 personnes est formé. Ce groupe se réunit 1 fois par mois avec une animatrice. Ce groupe dispose, sans frais, de la cuisine du Centre des loisirs, de tout l'équipement nécessaire et d'un fond de cuisine (ingrédients secs).

Ensemble, les participants décident les recettes, planifient et effectuent les achats (les coûts sont établis selon le nombre de portions). Le coût moyen des portions est de 1.50\$ approximativement. Les participants cuisinent les mets et les divisent selon le nombre de portions désirées.

- Pour qui :** Personne de 16 ans et plus
- où :** Centre des loisirs (567, chemin St-François Ouest)
- Coût :** Sans frais (vous ne payez que vos portions + 10%)
- Inscription :** En tout temps (8 personnes maximum par groupe)

Jour, heure et date de début à déterminer. Il est possible que ce soit jour de semaine, fin de semaine ou soir de semaine. Lorsque vous allez manifester votre intérêt tout simplement nous aviser quelle plage horaire vous conviendrait le mieux.

## MERCI À DES GENS ENGAGÉS !

Grâce aux responsables et bénévoles de chaque sport, les enfants ont pu demeurer actifs tout l'été. Mille mercis à tous ceux qui s'impliquent !



**Auto PLACE**  
MAÎTRE MÉCANICIEN  
www.autoplace.ca



**REMORQUAGE  
24 HEURES**

## GARAGE CORRIVEAU MARIO TECH

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Freins        | <input type="checkbox"/> Silencieux      |
| <input type="checkbox"/> Pneus         | <input type="checkbox"/> Vidange d'huile |
| <input type="checkbox"/> Suspension    | <input type="checkbox"/> Air climatisé   |
| <input type="checkbox"/> Mise au point | <input type="checkbox"/> Autre           |

2, boul. Taché Ouest  
Montmagny Qc G5V 3A1

① 418-248-3634

MARIO THÉBERGE PROPRIÉTAIRE

418-291-0057

Transport Adapté  
« Vieux Quai »

**C'est pour vous, pensez-y!**  
**418 • 291 • 0056**



**Alain Laliberté**

Tél. : 418 **884-3407**

Télec. : 418 884-2404

lalimec.inc@videotron.ca

358, Montée de la Station, Saint-Vallier de Bellechasse (Québec) Canada G0R 4J0

**JEAN MORIN**  
jean.morin@ms2contrôle.net  
Cell. 418 805-0444

- Contrôle et automatisation
- Électronique et mécanique Industrielle et agricole
- Énergie alternative / batterie
- Fabrication de boîtier de contrôle
- Réseaux sans fil et filaire
- Vente et réparation informatique

Sans frais 1 888 312-0444 **URGENCE 24H/7JOURS 418 248-0444**

# CHANGEZ POUR MIEUX

**1 888 265-7940**  
**418 248-7940**



ÉCONOMISEZ JUSQU'À  
**25%**

**PROMUTUEL**  
ASSURANCE

# Autobus L.S.B.C. inc.

10, chemin des Prairies Est  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 3A0  
Tél. et fax: 418 259-7140  
autobuslsbc@videotron.ca



### UN RESTO

Qui offre:

- Déjeuners jusqu'à midi
- Commandes pour emporter
- Des menus du jour
- Une salle jusqu'à 50 personnes

Tél. Resto: 418-259-7704

L'ARRÊT-STOP, c'est



### UN DÉPANNEUR

OÙ ON PEUT:

- Obtenir du café frais chaque jour
- Faire le plein d'essence
- Acheter sa carte cellulaire
- Se procurer de la bière froide et du vin

Tél. Dép. : 418-259-7515

**OUVERT TOUS LES JOURS DE 6H À 23 H**  
200, route St-François, Berthier-sur-Mer

## La Ville et la MRC de Montmagny remettent 28 Mérites

La Soirée du mérite sportif et culturel 2017 honorait le 21 septembre dernier, 28 artistes, athlètes, citoyens et organismes s'étant illustrés à l'échelle de la Chaudière-Appalaches ou de la province. Cet hommage rendu à leur égard était présentée conjointement par la Ville et la MRC de Montmagny à la salle Edwin-Bélanger. En nouveauté cette année, un mérite Ambassadeur a été remis pour reconnaître une personne qui, par son implication, sa personnalité, son leadership, son réseau de contacts et sa vision, fait une réelle différence dans la région. Le lauréat 2017 de ce mérite est l'homme d'affaires Francis Fréchette.

### Mérites attribués

Dans la catégorie Dépassement individuel, 19 Mérites ont été attribués. Les gagnants sont Samuel Bélanger, Gabrielle-Lee Gaudreau, Jade Lapointe, Annabelle Gendron, Zoé Gendron et Noémie Rioux en gymnastique, Ludovic Lamonde, Ariane Paquette, Laury-Eve Fiset et Sébastien Carrier en natation, Antoine Coulombe et Olivier Coulombe en hockey, Corinne Pellerin, Ophélie Gagnon et Philippe Gendron en musique, Judy-Ann Aubé et Louis-Philippe Richard en athlétisme, Marie-Jade Cormier en équitation et Patrick Minville en volleyball.

### Les Vikings Atome A à l'honneur

En ce qui a trait à la catégorie Dépassement en équipe, les Ateliers Magny-Danse, les Vikings Atome A de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, le groupe Aleskons et le duo musical composé de Marie-Chloé Daigle et de Gabrielle Anne Bélisle ont récolté un Mérite. De leur côté, la nageuse Florence Létourneau, la gymnaste Anne-Marie Bergeron et le karatéka Jean-Simon Thibault sont repartis avec des mérites Rayonnement tandis qu'un mérite Héritage a été remis à Andrée Lavallée pour son apport considérable aux Ateliers Magny-Danse.

Finalement, le mérite Ambassadeur a été attribué à Francis Fréchette en reconnaissance de sa contribution au développement et au rayonnement du milieu. Dans la vidéo comme dans l'hommage que lui a été rendu son fidèle complice Frédéric Ouellet, il était notamment question du rôle que M. Fréchette a joué dans la mise sur pied de la Fondation Les Enfants d'cœur, dans la venue de La Boucle du Grand défi Pierre Lavoie

à Montmagny en 2015, dans la participation de la région au Grand défi Entreprise, dans la création du Festival sportif Thibault GM et, plus récemment, dans la présentation prochaine de La Grande marche à Montmagny.

Mentionons que pour agrémenter la soirée, le public a eu le privilège d'assister aux prestations de la classe d'accordéon de l'École internationale de musique de Montmagny, de la talentueuse chanteuse Corinne Pellerin qui était accompagnée de son père Joël pour l'occasion, du duo musical composé de Marie-Chloé Daigle et de Gabrielle Anne Bélisle ainsi que du groupe atelier 3 des Ateliers Magny-Danse. De plus, grâce à la magie de la vidéo, les spectateurs ont même eu droit à un petit mot de la Magnymontoise d'origine Alexiane Silla qui est également la coauteure et l'interprète de A Million on My Soul, la chanson thème du dernier film de Luc Besson Valerian et la Cité des mille planètes.

Pour en savoir davantage sur les récipiendaires, il suffit de visiter [ville.montmagny.qc.ca/merite](http://ville.montmagny.qc.ca/merite).



**Pierre Fréchette a reçu le tout premier mérite Ambassadeur en reconnaissance de sa contribution au développement et au rayonnement du milieu. Il reçoit son prix des mains du maire de Montmagny, Jean-Guy Desrosiers.**

Source: **Émilie Laurendeau**  
Communications régionales Montmagny

An advertisement for Fontaine Picard. On the left, there is a black and white photograph of four people (three men and one woman) standing together. To the right of the photo is a large, stylized 'FP' logo inside a circle. Below the logo, the text reads 'FONTAINE PICARD cabinet de services financiers'. At the bottom right, there is contact information: '1-74, rue Saint-Jean-Baptiste Est Montmagny (Québec) G5V 1K1', the phone number '418 248-2404', the website 'fontainepicard.ca', and a Facebook icon. At the very bottom, there is a line of text: 'Placements garantis • Fonds distincts // Assurance vie • Salaire • Maladies graves // Assurances collectives • Rentes collectives'. On the far right edge of the advertisement, there is a vertical logo for 'F. cho de Saint-François' and the date 'Octobre 2017'.

## Les actions de recrutement profitent à la région

**Attractivité de la région** -- *Le CLD de la MRC de Montmagny et les entreprises de la région poursuivent leurs actions de recrutement.*

Dressant un bilan positif des actions de recrutement effectuées en 2016-2017, le Comité local de développement (CLD) de la MRC de Montmagny compte bien poursuivre ses démarches d'attractivité, d'accueil et de rétention auprès des nouveaux travailleurs au cours des prochains mois. Le 12 et 13 octobre, c'est à la Foire nationale de l'emploi de Montréal que l'équipe du CLD tentera de séduire les chercheurs d'emploi.

En compagnie des représentants d'entreprises et d'organismes de la région, le CLD mettra en valeur le vaste éventail de postes disponibles dans les entreprises de Montmagny-L'Islet. Trois nouvelles entreprises ont récemment joint les rangs du regroupement manufacturier qui compte maintenant 21 entreprises participantes, soit Amisco, Bois Daaquam, Chabot Carrosserie, DLP Technologies, Emballages LM, Garant, K-Trail, Maibec, Maisons Laprise, Marquis imprimeur, Métal Moro, Montel, Paber Aluminium, Planchers Mercier, Produits métalliques Roy, Prolam, Ressorts Liberté, Rousseau Métal, Teknion, Usimet et Usinage L'Islet.

Outre la Foire nationale de l'emploi de Montréal, le CLD participera également à la Foire de l'emploi de la Capitale-Nationale et de la Chaudière-Appalaches de même qu'au Salon de l'emploi Montmagny-L'Islet en mars 2018. Et pour une deuxième année, une journée d'accueil et d'entrevues réunissant des chercheurs d'emploi et des employeurs sera organisée en collaboration avec le Carrefour jeunesse-emploi de Montmagny.

Le recrutement d'immigrants qualifiés est également au programme du CLD qui souhaite plus que jamais développer des partenariats avec des organismes de régionalisation ou offrant des services aux personnes immigrantes afin d'établir des contacts avec des candidats désirant travailler et s'établir en région. L'implantation d'un service d'accueil personnalisé et la tenue d'activités de sensibilisation à l'immigration pour les employeurs et de rapprochement interculturel sont d'ailleurs quelques-uns des mandats confiés à la nouvelle conseillère à l'immigration, Mme Hélène Blais.

### Bilan 2016-2017

Au total, 27 actions de recrutement se sont déroulées dans 8 régions différentes du Québec. Avec plus de 500 curriculum vitae en main, l'équipe du CLD a réalisé quelque 800 références auprès des entreprises. Résultat : 80 postes ont été comblés à la suite des actions de recrutement menées par le CLD.

Pour en savoir davantage sur les services offerts par le CLD de la MRC de Montmagny, pour se joindre au regroupement des entreprises manufacturières ou pour connaître les détails du programme manufacturier, il suffit de visiter le [cldmontmagny.com](http://cldmontmagny.com) ou de communiquer avec Mme Martine Leullier au 418 248-5985, poste 240. ☎

**Source : Sylviane Lord, conseillère en communication  
Communications régionales Montmagny**

• ESTIMATION GRATUITE  
• 15 ANS D'EXPÉRIENCE  
• INSTALLATION DE BARDEAUX D'ASPHALTE ET MEMBRANE ÉLASTOMÈRE

RÉSIDENTIEL & COMMERCIAL

418.554.4352 24/7

WWW.INNOVATOIT.COM

## Un univers de vacances et de détente absolue

Centre de santé Mariposa Spa a ouvert ses portes à l'hôtel L'Oiselière de Montmagny.

C'est sous une nouvelle administration, dans un tout nouveau décor et avec des équipements à la fine pointe de la technologie que le Centre de santé Mariposa Spa, situé dans l'hôtel L'Oiselière de Montmagny, a souligné son ouverture officielle le samedi 23 septembre. Avec la vue sur les jardins tropicaux de l'hôtel, la douce musique, le chant des oiseaux et les rayons de soleil provenant des nombreux puits de lumière, les nouveaux propriétaires, Mme Johanne Dupuis et M. Martin Ouellet, ont tout mis en œuvre pour offrir à leur clientèle un univers de vacances et de détente absolue.

### L'expérience Neurospa

Parmi les soins vedettes qui seront offerts au Centre de santé Mariposa Spa, on retrouve l'expérience Neurospa, un concept exclusif dans la région et développé au Québec qui combine les fréquences acoustiques multivibrations ainsi que la musique pour éliminer le stress et les blocages du corps pour un moment d'évasion totale. « Nous voulons nous démarquer par la qualité de nos soins et sommes très fiers de pouvoir offrir à notre clientèle l'expérience Neurospa. Ce fauteuil enveloppant procure d'innombrables bienfaits pour le corps. En plus d'une détente en profondeur, il améliore le sommeil, régularise la pression, soulage les douleurs chroniques, la fibromyalgie, l'arthrite, les douleurs au dos ou au cou, etc. C'est le complément idéal à tout soin », d'expliquer M. Ouellet.

L'équipe de Mariposa est actuellement composée de 8 personnes, dont des massothérapeutes de renom totalisant plus de 45 années d'expérience. Ceux-ci seront en mesure d'offrir une gamme complète de massages thérapeutiques, kinésithérapeutiques ou de détente dont certains massages spécialement adaptés pour les futures mamans ou les personnes atteintes du cancer et autres maladies dégénératives. Des soins esthétiques y seront également offerts tels soins du visage personnalisés, exfoliations, enveloppements, etc. avec des produits haut de gamme qui font de Mariposa Spa une entreprise



éco-responsable. Parmi les autres nouveautés, mentionnons le service de repas santé cuisinés ainsi que l'offre de menus végétariens ou sans gluten. Des forfaits avec l'hôtel L'Oiselière sont déjà disponibles.

### Lancement du livre de l'auteure Johanne Boutin

À l'activité d'inauguration du centre de santé s'est joint le lancement du livre de l'auteure et conférencière Johanne Boutin : « La maladie qui m'a donné des ailes ». Récit d'une vie transformée et riche de sens, ce livre relate l'histoire de l'auteure qui a vu sa vie basculer à l'âge de 26 ans à la suite d'une grave maladie. Célébrant la joie de vivre malgré les aléas de la vie, ses écrits comme ses conférences amènent les gens à voir l'extraordinaire dans l'ordinaire et la grandeur dans la simplicité. Outre l'image du papillon bleu qui sert de logo au centre Mariposa et qui illustre la couverture de son livre, Mme Boutin partage les mêmes valeurs que les propriétaires du centre de santé, soit l'importance de prendre soin de soi et de savoir reconnaître les signes que notre corps nous envoie. Pour en savoir davantage sur les soins et les services offerts par le Centre de santé Mariposa, on visite le site Web [centredesantemariposa.com](http://centredesantemariposa.com).

Source: Marie-Claude Montminy  
Communications régionales Montmagny



# Boulet

Encans Boulet inc.

**Alfred Boulet**  
564, chemin Rivière-Sud  
Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) GOR 3A0  
Tél.: (418) 259-7086  
Fax: (418) 259-2610  
[www.encansboulet.com](http://www.encansboulet.com)

Achat et vente de ferme



Été ou hiver, en panne électrique assurez-vous de toujours avoir de l'eau.

## GHISLAIN VÉZINA

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN  
Industriel - Commercial - Résidentiel

Magasin de matériel électrique  
**418 234-1360**  
3, du Bassin Sud, Montmagny • RBQ: 8310-7359-06



Une génératrice résidentiel pour la pompe est essentiel.  
Générateurs en stock.

La série d'expositions 2109 CN Exp'art

## La Ville de Montmagny lance un appel de dossiers

La série d'expositions 2019 CN Exp'art vous interpelle en tant qu'artistes en arts visuels ? La Ville de Montmagny vous offre la possibilité de présenter en 2019 vos créations dans la salle d'animation de la bibliothèque municipale.

Un appel de dossiers est donc lancé aux artistes et aux groupes d'artistes d'ici et d'ailleurs qui souhaitent en faire partie afin de promouvoir leur travail en arts visuels. Les intéressés ont jusqu'au 13 octobre prochain pour présenter leur projet d'exposition en arts visuels.

Il est à noter que nouvellement cette année, les artistes qui seront sélectionnés pour exposer leur corpus devront s'engager à léguer une œuvre originale à la Corporation de la bibliothèque municipale à des fins de financement.

Une salle très convoitée

Soulignons que depuis qu'elle est ouverte, la salle d'exposition de la Bibliothèque de Montmagny est très convoitée. En plus d'avoir accueilli des expositions de renom telles que Le retour des oies blanches avec Riopelle, cette salle offre un espace d'exposition doté d'un système d'accrochage et d'éclairage répondant aux normes muséales. Ses plans sont d'ailleurs disponibles sur demande et on peut la visiter virtuellement en se rendant au ville. [montmagny.qc.ca/visitevirtuelle](http://montmagny.qc.ca/visitevirtuelle).

Tous les détails relatifs à cet appel de dossiers, soit les conditions d'acceptation, les critères de sélection et les modalités de transmission, sont disponibles au ville. [montmagny.qc.ca/appelexpo](http://montmagny.qc.ca/appelexpo).

Il est aussi possible d'obtenir de plus amples ren-



Sur la photo, on aperçoit la salle d'animation de la Bibliothèque de Montmagny lors de l'exposition « Le retour des oies blanches avec Riopelle » présentée en 2015.

seignements auprès de M. Patrick Morency, coordonnateur des activités culturelles et patrimoniales à la Ville de Montmagny, en composant le 418 248-3361, poste 2145, ou en écrivant à [patrick.morency@ville.montmagny.qc.ca](mailto:patrick.morency@ville.montmagny.qc.ca).

Source : Émilie Laurendeau,  
Communications régionales Montmagny

## Venez rencontrer des inventeurs passionnés

La 5<sup>e</sup> édition du Salon des Patentés se tiendra le samedi le 21 octobre prochain de 9 heures à 17 heures au Centre Social de L'Islet, 247, boul. Nilus-Leclerc. C'est une invitation des Chevaliers de Colomb conseil 3454 de L'Islet. Vous y rencontrerez des inventeurs passionnés de leur patente. L'imagination est au rendez-vous! Cantine sur place à prix dérisoire, nombreux prix de présence aux visiteurs, bourses pour les exposants. Admission 2\$. Au plaisir de vous y rencontrer! Pour information : Madeleine Gagnon au 418-247-5368 ou Jean-Edmond Caouette au 418-247-5283 ou [salonpatenteux@hotmail.com](mailto:salonpatenteux@hotmail.com).

Recyclage de voiture

Argo

Auto PLACE  
MAINTI REPARATION

**GARAGE SAMSON**

418 248-1422  
[ggsamson@globetrotter.net](mailto:ggsamson@globetrotter.net)

873, Rang Nord  
Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud  
(Québec) G0R 4B0

**Bernard Généreux**  
Député fédéral  
MONTMAGNY - L'ISLET - KAMOURASKA - RIVIÈRE-DU-LOUP

[bernard.genereux@parl.gc.ca](mailto:bernard.genereux@parl.gc.ca)  
1-855-881-9876

# À la découverte des étoiles

*Le Portail étoilé de la MRC de Montmagny, situé en pleine forêt à Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud, là où aucune lumière d'origine humaine ne vient entacher l'obscurité du ciel, explore depuis plus de 10 ans les étoiles et les galaxies, et plonge au cœur de notre système solaire.*

L'organisme s'est donné pour mission de vulgariser la science de l'astronomie et d'initier les visiteurs à l'observation des étoiles grâce à une gamme complète de télescopes, dont deux de très haut calibre présentant des ouvertures de 400 mm et de 500mm. À titre de comparaison, le télescope du réputé astrolabe du Mont Mégantic possède une ouverture de 600mm. C'est donc dire que les équipements de l'organisation sont des plus performants!

Animées par des astronomes amateurs, des séances d'observation du ciel étoilé qui s'adressent au grand public sont offertes tous les vendredis de l'année lorsque la météo est favorable. Les organisateurs confirment le jour même si la séance a lieu sur la page Facebook du Portail étoilé de la MRC de Montmagny entre 17 h 45 et 18 h 15. Il est également possible de laisser un message au 418 234-0795 pour être avisé personnellement de la tenue de l'activité.

Ces soirées découvertes d'environ 3 h sont adaptées à tous les âges et débutent dès la noirceur, habituellement vers 20 h 45. Il est cependant préférable d'arriver plus tôt pour être en mesure de visiter le site, de participer aux séances d'information sur l'astronomie et de se familiariser avec le fonctionnement d'un télescope astronomique en s'adonnant à des exercices pratiques sur des cibles terrestres.

Une fois la noirceur installée, l'observation débute par ce qui peut être vu à l'œil nu, puis à l'aide de jumelles et ensuite grâce aux télescopes. Pendant la séance, les

animateurs font observer au moins une galaxie, un amas ouvert, un amas globulaire, une nébuleuse planétaire, une nébuleuse par réflexion et même un objet du système solaire si la visibilité est suffisante. Il en coûte 10 \$ par participant et 20 \$ par famille. Un tarif pour les groupes de 20 et plus a été établi à 5 \$ par personne, mais il est nécessaire de réserver au 418 234-0795 ou par courriel à [cieletoilstpierre@gmail.com](mailto:cieletoilstpierre@gmail.com). Le paiement se fait en argent comptant seulement. Les participants sont invités à porter des vêtements chauds, et ce, même si la température est clémente.



## Activité spéciale

Mentionnons que le vendredi 20 octobre prochain, le club tiendra une activité spéciale débutant à 18 h 30 par un cours d'initiation spécialement conçu pour les jeunes de la Section des Jeunes astronomes. Suivra, à 19 h 30, la réunion mensuelle des membres du club d'astronomie qui se conclura par une traditionnelle soirée d'observation jusqu'à environ 23 h 30. Une belle occasion d'en apprendre davantage sur les activités du club et de profiter des connaissances des nombreux spécialistes présents!

Le site du Portail étoilé est accessible en voiture et se trouve à environ 10 minutes à partir du centre du village de Saint-Pierre-de-la-Rivière-du-Sud. Les coordonnées GPS sont les suivantes : 46° 52.067' N, 70° 32.691' O. Une carte est disponible sur le site du club au [www.sites.google.com/site/clubdastronomiedestpierre](http://www.sites.google.com/site/clubdastronomiedestpierre). 📍

Source: Marie-Claude Montminy  
Communications régionales Montmagny



**Monyvill enr.**  
R.B.Q.: 8343-3219-14  
**Yvon Montminy, propriétaire**  
Excavation • Terrassement  
Service de Pelle & Multi Terrain  
Marteau hydraulique  
Installations Septiques  
Séchoir à bois • Caméra de drain  
Compost Certifié  
Téléphone: 418 259-2635 Cellulaire: 418 241-8488 [yvontmont@globetrotter.net](mailto:yvontmont@globetrotter.net)  
462, chemin St-François Ouest, St-François-de-la-Rivière-du-Sud (Québec) G0R 3A0



**Forage J. & R. Cloutier inc.**  
R. B. Q. : 2314-4926-84  
• FORAGE DE PUIITS ARTÉSIENS  
• HYDRO-FRACTURATION  
• VENTE ET INSTALLATION DE POMPES  
676, ch. St-François Ouest, Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud (Qc) G0R 3A0  
Tél: 418 259-7490 • Cell: 418 241-8024 • Fax: 418 259-7673  
• E-mail: [cloujoc@globetrotter.net](mailto:cloujoc@globetrotter.net)

2017 *octobre*

# Au fil des jours

dimanche

lundi

mardi

mercredi

jeudi

vendredi

samedi

1

2

3

4

5

6

7

Réunion  
du conseil



Élection municipale  
Fin des mises en  
candidature 16 h30



Messe Chapelle  
des Prairies  
19 h

8

9

10

11

12

13

14

Action  
de  
grâces

Réunion des  
Fermières  
13h30



Tombée du  
journal



Bac bleu

DÉPÔT  
DU GARAGE  
MUNICIPAL  
OUVERT  
TOUS LES  
SAMEDIS  
DE 8 H À MIDI

15

16

17

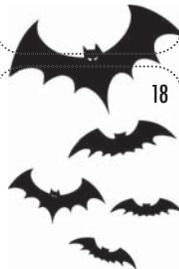
18

19

20

21

le Comité  
d'embellissement  
se réunira à  
19h



22

23

24

25

26

27

28



Bac bleu

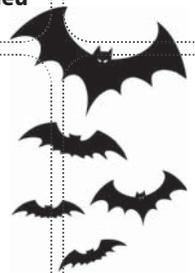
29

30

31

# HALLOWEEN!

Collecte des  
monstres  
418 259-7228



## Soyez prudents!



RÉSUMÉ DU PROCÈS-VERBAL

PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ SAINT-FRANÇOIS-DE-LA-RIVIÈRE-DU-SUD  
COMTÉ DE MONTMAGNY

À une séance régulière des membres du Conseil municipal de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, dûment convoquée par avis spécial à chacun et tenue le mardi 5 septembre 2017, à la salle du Conseil municipal à la Maison de la Paroisse, à vingt heures.

À laquelle sont présents, madame Huguette Blais, messieurs Richard Fiset, Marcel Bonneau, Fabien Gagnon et Patrick Laliberté, tous conseillers formant le quorum sous la présidence de monsieur Rénaud Roy Maire.

Monsieur Rémi Montminy, directeur général est aussi présent.

La séance débute par une période de recueillement.

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau

APPUYÉ par monsieur Fabien Gagnon

ET RÉSOLU QUE l'ordre du jour soit accepté avec varia ouvert

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU LUNDI 7 AOÛT 2017**

Une photocopie du procès-verbal de la séance régulière du lundi 7 août 2017 a été remise à chacun des membres du Conseil, sa lecture en est dispensée.

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE le procès-verbal de la séance régulière du lundi 7 août 2017 soit adopté tel que déposé.

**ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE SPÉCIALE DU LUNDI 14 AOÛT 2017**

Une photocopie du procès-verbal de la séance spéciale du lundi 14 août 2017 a été remise à chacun des membres du Conseil, sa lecture en est dispensée.

IL EST PROPOSÉ par monsieur Fabien Gagnon

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE le procès-verbal de la séance spéciale du lundi 14 août 2017 soit adopté tel que déposé.

**REVENUS D'AOÛT 2017**

Permis .....	751,00
Fax.....	20,00
Loyers .....	2975,00
Location salle.....	150,00
Bar.....	833,86
Camp de jour, (Inscription, CD, cannettes) .....	653,15
Piscine, entrées.....	305,06
Foire au village, commandites, tables, cartes etc.....	13302,29
Foire au village, don vente de pain (Yves Laflamme) .....	309,00
Bacs verts.....	190,00
Bac bleu .....	95,00
Location local M. Paroisse.....	60,00
MRC (repas réunion des maires).....	114,00
<b>TOTAL.....</b>	<b>19 758,36</b>

**COMPTES À PAYER SEPTEMBRE 2017**

Groupe Ultima inc., assurance remb. Crédit.....	122,00
Alphonse Lamonde inc., réparation chauffage-plomberie Loisirs.....	2839,40
Construction SRB, sciage trottoirs Caisse pop. + Casse-croûte .....	1862,89
Dominique Dumas, remb. facture sortie Camp de jour (Valcartier).....	485,55
Rémi Montminy, remboursement frais déplacement 97km.....	41,71
Financière Banque Nationale, intérêts achat développe. résidentiel.....	1199,75
Dépanneur St-François. Bière (Foire village), essence, divers.....	2159,37

M  
U  
N  
I  
C  
I  
P  
A  
L  
I  
T  
É  
D  
E  
S  
A  
I  
N  
T  
•  
F  
R  
A  
N  
Ç  
O  
I  
S

Hydro-Québec, électricité		
Usine d'eau potable	3640,28	
Garage	418,01	
Caserne incendie	384,38	
Parc Olivier Tremblay	50,86	
Enseigne 4-chemins	29,61	
Poste ass. Morigeau	383,59	
Poste surpresseur St-Pierre	130,02	
Compteur d'eau St-Pierre	28,94	
Maison de la Paroisse	418,72	
Poste ass. Village	3658,01	
Pavillon Bédard	61,83	
Logement 524	41,84	
2, 5° rue Est	57,22	
Centre des Loisirs	1727,59	
Climatisation Loisirs	278,72	
Éclairage public	820,09	17195,40
VISA,		
SAQ	631,63	
Publicité Facebook (Foire)	99,93	
Matériel cuisine Loisirs	23,25	774,25
Bell Mobilité, iPhone Loisirs, Bureau, Garage	329,19	
Vidéotron,		
Bureau municipal	271,01	
Garage	98,14	
Usine d'eau potable	101,04	
Surpresseur St-Pierre	32,66	
Loisirs	137,19	640,04
Ministre Revenu Québec, remise d'août 2017		11511,61
Revenu Canada, remise d'août 2017		4499,86
CARRA, remise d'août 2017		348,07
La Fabrique, loyer Bibliothèque du Rocher septembre 2017		350,00
Sylvain Lemieux, remb. cellulaire août 2017		25,00
MonBureau, papeterie Camp jour, Foire, Bureau, Garage		429,02
MRC Montmagny, 3° versement quote-part		53983,67
Régie gestion Mauricie, enfouissement juillet 2017		7771,90
Gaudreau Environnement inc., collecte des ordures		5847,14
Receveur Général du Canada, sortie Camp de jour		450,00
Résotel, réparation ligne téléphonique piscine		267,32
Aquatech, opération usine eau potable et eaux usées		9772,87
Festival de l'Oie Blanche, location cabarets et tables (Foire)		155,22
La Seigneurie des Aulnaies, sortie Camp de jour		444,08
Municipalité Berthier-sur-Mer, olympik (Camp de jour)		598,59
Orizon Mobile, casque + pièces service incendie		429,16
Bergor, brosse balai de rue		398,05
René Samson inc., gradateur 2000 w		247,14
Groupe Levage MLE, câble acier barrage		402,36
Praxair, 2094m³ à .3142 oxygène Usine d'eau potable		765,66
Laura Richer, remb. frais déplacement 800km 344\$		
+ frais de Repas 71,58\$ cours pompier		415,85
Weed man, contrôle végétation		100,00
CWA, réparation pompe à Morigeau		3391,76
MRC de Montmagny,		
Entretien annuel fibre optique	861,00	
Fête de la pêche 2016 et 2017	2000,00	2861,00
Autobus LSBC, transport Camp de jour + sorties		9044,48
Journal l'Oie Blanche, dérogation mineure		155,22
V-TO, produits sanitaires Loisirs		181,38
Wurth, pièces équipements		276,99
St-François Pharma, eau déminéralisée (usine d'eau potable)		16,36
Stéphanie Ouellet, remb. frais déplacement 403 km Camp de jour		173,29
Dominique Dumas, remb. frais déplacement 175km Camp jour		75,25
Clara Normand, remb. frais déplacement 179 km Camp de jour		76,97

Lafontaine, 30 sacs de glace (Foire au village).....	60,00
Journal l'Oie Blanche, annonce terrains à vendre .....	24,50
Jocelyne Noël, entretien bureau juillet et août 2017.....	210,00
MS2 Contrôle, changer fils alimentation entrée électrique piscine .....	1296,71
MRC de Montmagny,	
Tonnage juillet.....	1218,06
Licence antivirus (3 ans).....	150,00
Linda Guimont, remb. frais déplacement 40km	
+ repas formation sur les élections 2017 .....	38,29
Rémi Montminy, remb. frais déplacement 40km	
+ repas formation sur les élections 2017 .....	38,29
François Morin, remboursement bottes de travail .....	229,94
Weed Man, contrôle végétation .....	360,05
Tetra Tech QI inc., hon. Prof.	
projet réfection 1 <sup>re</sup> Avenue, 1 <sup>re</sup> rue, bouclage 2 <sup>e</sup> rue .....	4139,10
Les Entreprises Gilbert Cloutier, location « drill » (égout) .....	132,22
Lapointe Auto Montmagny, réparation chaufferette Dodge Ram.....	148,69
Les Alarmes Clément Pelletier, contrat service (usine eau potable).....	412,53
Ciment Québec, 28.67 tm à 5,15\$ sable naturel .....	169,76
Carrières Rive-Sud, 26,76tm gravier .....	363,66
Philiias Blais & Fils,	
Location pelle 5,5 hrs à 110\$ (égout D. Corriveau) .....	605,00
Pièces d'Autos GGM, pièces équipements.....	13,69
Transport.....	80,00
Pompe à gaz + caméra.....	50,00
Pagenet, téléavertisseurs service incendie .....	205,19
Postes Canada, envoi journal l'Echo + circulaires.....	131,60
Garage Claude Albert, conteneurs Garage.....	1464,73
Ville de Montmagny, formation + examen pompier (Laura R.) .....	261,49
Agat Laboratoires, analyses eau potable et eaux usées.....	1696,80
Financière Banque Nationale, intérêts Usine d'eau potable .....	21070,00
Fondation Hôtel-Dieu Montmagny, contribution 2017 1 <sup>re</sup> de 4 IRM .....	1616,00
Dépanneur Servi-Express, essence .....	162,56
Signalisation Lévis, plaques 911, poteaux, balises, pesées.....	1429,44
L'Echo St-François, publication .....	1900,54
Spécialité Ressort, pièce camion Freightliner.....	59,15
Macpek, pièces camion Freightliner.....	73,47
Fortin Sécurité Médic, gants (Garage).....	36,31
Supérieur Propane, location cylindre.....	4,60
Postes Canada, envoi journal l'Echo (extérieur).....	91,35
La Coop Rivière-du-Sud, matériel divers	
Usine d'eau potable .....	71,67
Maison Paroisse.....	40,54
Loisirs .....	401,06
Foire au Village.....	383,54
Garage.....	22,22
Service incendie.....	45,03
MonBureau, contrat service photocopieur .....	736,27
Praxair, 2286 m <sup>3</sup> à .3142 oxygène.....	835,83
Fondation Cégep La Pocatière, bourses des maires 2 étudiants .....	200,00
<b>TOTAL : .....</b>	<b>185 904,77</b>

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais  
APPUYÉ par monsieur Marcel Bonneau  
ET RÉSOLU QUE le directeur général soit autorisé à payer les comptes de septembre 2017

Je soussigné, Rémi Montminy, directeur-général et secrétaire-trésorier de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud certifie que la Municipalité a dans son compte général les avoirs requis pour payer les comptes ci-avant décrits.

### **BOURSES DES MAIRES AUX ÉTUDIANTS DU CENTRE D'ÉTUDES COLLÉGIALES DE MONTMAGNY DE NOTRE MUNICIPALITÉ**

Le Centre d'études collégiales de Montmagny sollicite la participation de la Municipalité pour le programme de remise des bourses des Maires aux étudiants de notre paroisse. Le but de ces bourses est d'encourager les étu-

dians de niveau secondaire à poursuivre leur scolarité à proximité de chez eux et ainsi contribuer à la consolidation de leur sentiment d'appartenance à leur région.

Comme dans les années passées, le CECM, désire que la Municipalité octroie aux étudiants de notre communauté des bourses de 100\$. Cette année, nous avons 2 étudiants de St-François qui ont choisi le Centre d'études collégiales de Montmagny pour leurs études supérieures. Il y a Jason Blais et Camille Dumas.

La remise des bourses des Maires se tiendra le 26 septembre à 17h30 au salon L'Aliane du Centre d'études collégiales de Montmagny.

ATTENDU QUE la Municipalité de St-François-de-la-Rivière-du-Sud a à cœur la réussite de ces jeunes citoyens ;

ATTENDU QUE la Municipalité pense qu'il est important d'encourager les étudiants à demeurer dans la région pour leurs études le plus longtemps possible;

ATTENDU QUE dans les dernières années, la Municipalité a toujours adhéré à ce programme de bourse;

IL EST PROPOSÉ par madame Huguette Blais

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de St-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte de déboursier 100\$ par étudiant pour la rentrée scolaire 2017.

QUE le chèque de 200\$ soit libellé au nom de la Fondation du Cégep de La Pocatière.

**ACTIVITÉ « STOP PAYANT » DE LA FONDATION DE L'HÔTEL DIEU DE MONTMAGNY (À TITRE INFORMATIF)**

Le mois dernier, la Fondation demandait à la Municipalité l'autorisation de tenir une activité de financement « stop payant » sur son territoire le 16 septembre prochain.

Nous venons de recevoir un courriel de la Fondation nous mentionnant que l'activité n'aurait pas lieu sur notre territoire puisque l'école la Francolière a tenu un « stop payant » le 19 août dernier au terme duquel elle a remis 50% de la somme amassée à la Fondation soit 800\$.

La Fondation de l'Hôtel Dieu de Montmagny tient quand même à remercier la Municipalité d'avoir accepté leur demande d'autorisation.

**RÉSULTAT DES SOUMISSIONS POUR LES FOURNITURES D'HUILE À CHAUFFAGE ET DE DIESEL**

Le mois dernier, le Conseil avait autorisé le directeur à demander des soumissions sur invitation pour les fournitures de mazout et de diesel pour 2017-2018.

Des invitations à soumissionner ont été envoyées à 3 fournisseurs et voici leurs réponses :

	DIESEL	HUILE À CHAUFFAGE
Filgo énergie	0.9843\$	0.7003\$
Desroches	0.9915\$	0.7265\$
Pétrole Montmagny	1.007\$	0.7230\$

CONSIDÉRANT QUE la soumission la moins élevée est celle de Filgo Énergie;

CONSIDÉRANT QUE cette soumission répond à toutes les demandes et besoins de la Municipalité

;

CONSIDÉRANT QUE Filgo Énergie est notre fournisseur depuis 9 ans et que nous avons toujours été bien servis ;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Marcel Bonneau

APPUYÉ par monsieur Richard Fiset

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de St-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte la soumission et retient les services de Filgo Énergie pour la fourniture de mazout et de diésel pour 2017-2018.

**DÉROGATION MINEURE**

C'est pour subdiviser 3 211.9m<sup>2</sup> de la ferme (droit acquis résidentiel) sur les lots : 3 475 385 / 3 688 033.

La marge arrière de ce nouveau terrain résidentiel sera en partie à 6,95 mètres alors que dans cette zone pour les usages résidentiels, la norme minimale est de 8 mètres.

Le site concerné se situe au 324 ch. de la Rivière-du-Sud.

Le comité consultatif d'urbanisme s'est réuni le mardi 5 septembre 2017 pour discuter de cette demande. Après étude du dossier, le CCU recommande au Conseil municipal d'accepter cette demande sous condition que les bâtiments de ferme soient à au moins 10 mètres de la ligne de lot pour ne pas créer un autre dossier dérogatoire.

ATTENDUE QU'après vérification sur le terrain par l'officier municipal et sur le plan d'arpenteur, tous les bâtiments de ferme sont à au moins dix (10) mètres de la ligne de lot latérale ;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Richard Fiset

APPUYÉ par monsieur Patrick Laliberté

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de St-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte la dérogation mineure #201-08-0007 pour la subdivision de 3 211.9m<sup>2</sup> de la ferme des lots 3 475 385 et 3 688 033.

### **UTILISATION D'UN SOUS-TRAITANT POUR LA COLLECTE DES DÉCHETS ENCOMBRANTS**

Comme vous le savez déjà, nous avons changé de firme pour la cueillette des déchets et matières recyclables. C'est la compagnie Groupe Gaudreau Environnement qui s'occupe maintenant de nous, et ce, pour encore un peu plus de 2 ans.

Nous avons reçu, dans les derniers jours, une communication de Gaudreau qui nous demande s'il pourrait utiliser les services d'un sous-traitant pour le ramassage des encombrants (monstres) qui a lieu chaque dernier mercredi du mois, de mai à octobre. Le sous-traitant en question serait Les Concassés du Cap.

À titre informatif, Les Concassés du Cap était notre fournisseur de ces services dans les dernières années et nous avons toujours eu un excellent service.

CONSIDÉRANT QUE la firme Gaudreau Environnement désire donner en sous-traitance la cueillette des encombrants à Les Concassés du Cap ;

CONSIDÉRANT QUE Les Concassés du Cap connaissent bien notre Municipalité et ce qu'ils ont à faire, pour l'avoir déjà fait;

CONSIDÉRANT QUE nous avons toujours été bien servis par ce fournisseur dans le passé ;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Richard Fiset

APPUYÉ par monsieur Marcel Bonneau

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud autorise le fournisseur de services, Gaudreau Environnement, à mandater, en sous-traitance, les Concassés du Cap pour la cueillette des encombrants.

QUE le jour de cueillette reste le dernier mercredi du mois pour ne pas, encore une fois, déranger les habitudes des citoyens

### **ENGAGEMENT D'UN POMPIER VOLONTAIRE**

M. Frédéric Roy, un jeune résidant de St-François, désire joindre les rangs de la brigade incendie de notre Municipalité. Il a été rencontré par le chef incendie ainsi que les officiers. Suite à cette rencontre, un bilan médical lui a été demandé. Nous l'avons reçu et rien n'empêche M. Roy d'exécuter le travail demandé à nos pompiers. Il faut par contre savoir qu'il n'a pas encore reçu la formation obligatoire pour être en mesure d'intervenir, la Municipalité devra le faire former si elle décide de retenir ses services.

Il faudrait donc procéder à l'embauche de M. Frédéric Roy comme pompier volontaire

CONSIDÉRANT QUE la brigade incendie a toujours besoin de nouveau personnel ;

CONSIDÉRANT QUE M. Frédéric Roy réside actuellement à St-François et qu'il semble avoir le goût de s'y établir à long terme;

CONSIDÉRANT QUE M. Roy serait un bon atout pour la brigade incendie ;

IL EST PROPOSÉ par monsieur Patrick Laliberté

APPUYÉ par monsieur Marcel Bonneau

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ QUE la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud accepte d'embaucher et d'intégrer M. Frédéric Roy à la brigade incendie.

QUE M. Roy devra se soumettre à une période de probation d'un an, avant que la Municipalité de St-François procède à son inscription à la formation de pompier 1.

**COLLECTE DE PESTICIDES ET DE MÉDICAMENTS PÉRIMÉS POUR ANIMAUX DE FERME ET CHEVAUX (À TITRE INFORMATIF)**

Une collecte gratuite de pesticides et de médicaments pour animaux de ferme et de chevaux est organisée par Agrirécup Québec. Les points de dépôts les plus proches sont Sainte-Hénédine le 21 septembre et Saint-Philippe-de-Néri le 29 septembre. Malheureusement, aucun point de dépôt n'est offert dans notre MRC. Il est à noter que ceci sera revu lors de la prochaine collecte, dans trois ans.

**PÉRIODE DE QUESTIONS**

- 1) **Un citoyen demande s'il y a passation des dossiers entre les élus sortants et les nouveaux élus?** Il n'y a pas de rencontre entre les anciens et nouveaux élus. Le directeur s'occupe de la transition et de faire connaître les dossiers aux nouveaux.
- 2) **On demande quand la Municipalité pense faire ouvrir les 2 dernières rues, soit la 3<sup>e</sup> et la 4<sup>e</sup>, du nouveau développement?** Nous avons vendu le dernier terrain de la deuxième rue cet été et avons signé une promesse de vente pour un terrain dans la cinquième rue. Il ne resterait donc qu'un terrain. Le nouveau conseil en place en novembre prochain va devoir décider quand ils veulent procéder à l'ouverture des deux dernières rues, mais ça ne devrait pas tarder.

**LEVÉE DE LA SÉANCE**

IL EST PROPOSÉ par monsieur Patrick Laliberté  
 APPUYÉ par monsieur Richard Fiset  
 ET RÉSOLU QUE la séance régulière soit levée.

La séance se termine à 20 h 20.

Adopté unanimement

Rénald Roy, Maire

Rémi Montminy, Dir. gén./Sec.-trés.

Je, Rénald Roy, Maire de la Municipalité de Saint-François-de-la-Rivière-du-Sud, atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code municipal.

**Logement au Presbytère**

Tél : 418-508-9820

Grandeur 3½ avec espace de rangement au sous-sol et un espace de stationnement

Monte-personne (ascenseur)

485\$/mois pas chauffé / pas éclairé

Non fumeur et pas d'animaux

Admissible au programme HLM

Le logement est situés en plein cœur du village, près de services et dans un beau bâtiment patrimonial. Visite disponible sur demande.

RBQ: 8180-1458-14

**Construction A.B.S.D.A.**

PARTENAIRE DE VOTRE PROJET

TÉL. : 418-259-7419  
BOÎTE VOCALE ET CELL.: 418-234-6381

ANDRÉ BLAIS ET SOLANGE DRAPEAU PROP.

RÉSIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL • AGRICOLE

SOLANGEDRAPEAU@HOTMAIL.COM

☎ 418-248-5622  
☎ 418-248-7071

**GFL**

GARAGE 174, 4<sup>e</sup> Rue, Montmagny (Québec) G5V 3L5  
**FERNAND LANGLOIS ET FILS**

◆ Pare-brise  
◆ Expert collision automobile  
◆ Débosselage • Peinture

**GARANTIE NATIONALE**

## Entreprises devenez membre!

Votre journal communautaire vous invite à être nombreux à devenir membre en cette année du 25<sup>e</sup> anniversaire. Il en coûte 5\$ pour les membres individuels et 25\$ pour les membres organismes. Nouveauté: Les entreprises peuvent désormais devenir membre au coût de 50\$. Nous visons toujours un objectif de 100 membres en cette année du 25<sup>e</sup>.



### Membre organisme

Club de pétanque  
Cercle de fermières  
Club FADOQ St-François  
Bibliothèque du Rocher  
Société de conservation du patrimoine

### Garde paroissiale

### Membre individuel

Jean-Marc Gosselin  
Wilfrid Marceau  
Bérangère Noël  
Nicole Fortin  
Mireille Fournier  
Rose-Anne G. Laliberté  
Calixte Laliberté  
Louise Thérberge  
Fernand Bélanger  
Richard Côté  
Noëlla Tremblay  
Jean-Dominique Rousseau  
Marcel Morin  
Lise Carom  
Denis Blais  
Colette Boutin  
Nicole Labonté  
Rosaire Couture  
Jean-Yves Lamonde  
Lorraine Lamonde  
Ghislaine Thérberge  
Élisabeth Gaudreau  
Léo Boucher  
Louissette Gourques

Gilles Buteau  
Ghislaine Robin  
Marguerite Morin  
Raynald Laflamme  
Marie Laflamme  
Monique Laliberté  
Jean-Yves Gosselin  
Louis-Marie Garant  
Jacques Boulet  
Lucille Kirouac  
Pierre Cauffopé  
Christiane Bombardier  
Albert Proulx  
Cécile Rémillard  
Chantal Chouinard  
Philippe Lamonde  
Bernadette Corriveau  
Étienne Bélanger  
Michel Raby  
Dominique Lamonde  
Suzy Godbout  
Monique Campagna  
Joseph-Aimé Blais  
Martine Martineau  
Huguette Bouffard  
Denis Boulet  
Denise Roy  
Doris Gendron  
Jean Corriveau  
Ernest Lachance  
Julienne Lamonde  
Joachim Lacroix  
Jeannette Cloutier

Linda Guimont  
Normand Lesieur  
Yves Laflamme  
Micheline Thérberge  
Jean-Guy Saint-Pierre  
Rosario Montminy  
Yvonne Asselin  
Jacques Simard  
Valérie Savoie  
Daniel Roy  
Gaby Picard  
Patricia Leblanc  
Bernard Morin  
Raynald Corriveau  
Francine Bouffard  
France St-Hilaire  
Simon Morin  
Marguerite Bouffard  
Denis Rémillard  
Suzanne Mercier  
Hélène Garant  
Jean-Guy April  
Réjean Pellerin  
Aurèle Gendron  
France St-Hilaire  
Simon Morin  
Lise Pellerin  
Jeannine Forgues  
Louis-Joseph Burteau  
Simone Paré  
Gilles Thérberge  
Réal Blais

Liste à jour le 24 septembre 2017



## LA VACCINATION contre la grippe

La grippe est principalement causée par le virus de l'influenza. La plupart des gens s'en remettent dans un délai de sept à dix jours. D'autres personnes peuvent développer des complications graves, comme par exemple la pneumonie. La grippe est contagieuse et le moyen le plus efficace de la prévenir est la vaccination.

Tous les Canadiens âgés de six mois ou plus qui n'ont aucune contre indication devraient se faire vacciner contre l'influenza. Vous pouvez recevoir le vaccin contre la grippe chez votre médecin, en clinique médicale ou au CLSC. Le vaccin est habituellement disponible à partir du mois d'octobre. Le meilleur moment pour le recevoir est l'automne avant la haute saison de la grippe qui est en hiver. Toutefois, vous pouvez vous faire vacciner même au mois de janvier.

Le vaccin est différent chaque année, car il est fait à partir des souches de virus présumées être les plus répandues durant cette période. Pour vous assurer une bonne protection, vous devez recevoir un vaccin tous les ans.

Parlez-en à votre professionnel de la santé qui saura vous renseigner.

**Venez-nous rencontrer.**

**On est là pour vous !**

**Proxim**

**Vincent Lamonde Boulet**

542, chemin Saint-François Ouest  
Saint-François-de-La-Riv.-Du-Sud  
418 259-7728

# Les jeunes font avancer notre société, appuyons-les!

Choisir Desjardins, c'est aider des milliers de jeunes à gérer leurs finances et à profiter de bourses d'études offertes par la Caisse et la Fondation Desjardins. En cette Semaine de la coopération, et plus précisément le 19 octobre, continuons de faire la différence pour les jeunes de nos communautés.

## À surveiller au cours de la Semaine de la coopération du 15 au 21 octobre 2017

### • Jeudi 19 octobre 2017 :

- Dévoilement du programme d'éducation financière Mes finances, mes choix<sup>MD</sup>

### • Vendredi 20 octobre 2017 :

- Tirage de 7 500 \$ en bourses d'études
- Dévoilement du montant des fonds amassés lors de la 6<sup>e</sup> édition de la Classique de golf Simon Painchaud, réparti en parts égales entre Centraide Québec et Chaudière-Appalaches et la Fondation Desjardins

Centre de services de Berthier-sur-Mer  
418 259-7795 ou 1 866 259-7786

Centre de services de Saint-François  
418 259-7786 ou 1 866 259-7786

Centre de services de Saint-Pierre-du-Sud  
418 248-1927 ou 1 866 259-7786



**Desjardins**  
Caisse de la Rivière du Sud  
et Berthier-sur-Mer